Aarts, B. 279, 281, 284
AAVE see African American Vernacular English (AAVE)
AB dialect 403, 404, 445
Abbott, E. A. 498
Abney, S. 217
aboutness 367
accommodation, and “communal change” (Labov) 50
acquisition,
conservatism in 125–6, 141, 147
cue-based 32–3, 42
of grammars 26–7, 32–3, 207–8, 214, 216
input-matching 33
and language change 10, 43
and language contact in loss of V2 362
reanalysis in 144
theories and historical explanations 42–3
universals of 531
see also children; second language acquisition
activation network models 70
Adamson, S. 300
adaptation 87
Addison, Joseph 545
address, forms of 570
Adjective,
and Adjunct 287
and Determiner: semantics and syntax of 297–9
gradience between Determiner and 279, 287, 292–6
as head of a partitive 293–6
adjectives,
and adjuncts 287
scalar 341
used substantively 443–4
adstratal relationships, in Celtic Englishes 532–3
Advanced Tongue Root (ATR) 10
adverbialization 498
adverbials,
distinctions among 336–43
“downtoners” 335, 354
“intensives” 335, 354
regularization of -ly forms in EModE 350–1, 498
see also scalar focus modifiers
adverbs,
and adverbial phrases 337–8
between finite verb and its complement 32
and clause structure in OE and ME 224–48
concrete to abstract development 344, 354
concrete vs. abstract 499–500
degree 338, 343–4
formation as a result of grammaticalization of derivational process 152
manner 346, 351–2, 497–500
morphological status of *-ly 152

*pa and *ponne: in clause-internal position 224, 231–4, 243–4
as discourse operators 226–9
as focus particles 232–4, 242–3
in the left periphery 225–31
in subclauses 234–43
as subordinating conjunctions 229, 230
quantitative 338–9
reinforcing negative 224
as rhetorical devices 224, 233–4
temporal 224, 225, 225–34
zero form and *-ly: dialect data 477, 478, 497–500

advertising,
American English in UK 599–600
in English 592
Ælfric 227
Catholic Homilies 206
language of 399, 399–401, 402, 403–4, 412, 413
Æthelwold 399, 401, 412, 413
affective meaning, left-shifted 373
affirmative declaratives, rate of change of use of *do 46, 47, 48, 49–50, 51–6, 64
affix hopping, or use of *do 52
affix position 156, 158, 173
affix synonymy 196
affixation,
borrowing and 183
change and competition 179–81, 197
in deverbal nominalizations 183–9
diminutives 193–6
and main stress in OE 97–8
morphological structure 153
and secondary stress in OE 107–12
stress in Early Modern English 120
“stress-neutral” in OE 144–5
see also prefixation; suffixation

African American English,
as conservative 474
development from English 452–74
Early 453, 460–72
marking the simple past 458–62
marking the simple present 467–72
strong verbs 462–7

African American Vernacular English (AAVE) 452–3
and Colonial English 452–3, 473–4
copula deletion 452
negative concord 452
origins of 454–8, 472–4
variable marking of plural, past and present 452
varieties and controls 456–8
African Americans, diaspora communities 453, 456, 472, 604
African Englishes 523
African languages 454
African Nova Scotia 457
“afterthought phenomenon” 362
age,
in historical sociolinguistics 558
and possessive *have 488
and use of must 485
and uses of periphrastic *do 50, 64
agentivity, and animacy of subject 367
agglutinating languages 155, 156
Ahn, Sang-Cheol 11
Aijmer, Karin 313, 327
air traffic control 592
Aitchison, Jean 541, 542–3, 546, 552
Aitchison, John A. 512
Aitken’s Law 577
Akimoto, Minoji 320–1, 322, 326
Al-Jazeera 605
Aldred, glossarial practices of 405–6
Alfred,
Cura Pastoralis 231, 234
language of 399, 399–401, 402, 412, 413
letter on learning 396
ALIGNLEFT (DERIVATIONAL AFFIX, F) 111–12
ALIGNLEFT (ROOT, F) 99–106, 119
ALIGNLEFT (ROOTAFFIX, F) 109–10, 115
ALIGNLEFT (STEM, F) 113, 115, 117–18
alignment, of morphology to prosody 98–106, 109–12, 113
Allen, Cynthia L. 38, 39, 40, 82–3, 201–23, 291, 292, 326
Allerton, D. J. 341
alliterative verse, OE 96–7, 105
allomorphs 158, 159–61, 171
Alston, R. C. 540, 541, 542, 553
altered replication 74–9
alternation of marked and unmarked forms (enallage) 458–9
alveolar nasal, in final -ng: origins of 578–9
ambiguity avoidance, and verb-medial order 361–2
AmE see American English
American English 507
breakaway from British English 594–5
compared with British English 72, 75, 76, 120, 486, 596
dominance 603
eyearly immigrant letters 560
expanded form of verbs 523
influence on Hiberno-English 513
spellings 595
Standard 590, 597, 598
use of definite article 521
vocabulary 598
wh-forms in 492
zero-form adverbs of manner 498
American Revolution 591
analytic languages 155
Ancrene Riwle 410
Ancrene Wisse 204, 205, 209, 210, 444
Andersen, Henning 337
Anderson, H. 457
Anderson, S. R. 26, 35
Anderwald, L. 579
Anglian 396, 398, 421
contracted negation in texts 409–10
in Lowland Scotland 508, 511
vocabulary 411
see also Mercian; Northumbrian
anglicization,
of formerly Celtic-speaking areas 508–15
in Middle Scots 562–4
Anglo-Frisian Brightening and Retraction 171
Anglo-Irish see Hiberno-English
Anglo-Manx see Manx English (MxE)
Anglo-Norman 112, 509
Anglo-Saxon heptarchy 397
Anglo-Saxons 508, 567, 589
Anglocentrism 603
animacy,
and agentivity of subject 367, 375, 381
relative marker distribution 494–7
animacy hierarchy 370, 374, 381
Animated First Principle 374
Anscombre, Jean-Claude 341
Anshen, Frank 169
Anttila, R. 479
any 351, 565–6, 581
apocope 132
apparent-time variation, in historical sociolinguistics 564, 572–4
Arabic 597, 603, 604, 605
arbitrariness,
of form 69
in functionalist approach 70
partial of convention 79
Archangeli, Diana 3, 6
ARCHER Corpus (A Representative Corpus of Historical English Registers) 560, 565
Arends, J. 498
Arnaud, R. 574, 577
Aronoff, Mark 169, 181, 187
articles 286
category of 282
compared with prototypical adjectives 284
definite 288, 520–1, 532
development in ME period 289–90
indefinite 288
ASCII (American Standard Code for Information Exchange) 592
Ash, John 542, 553
Asian Englishes 523
aspect,
and choice of variant forms in AAVE 455, 459–60, 462–3, 471
in creoles 458
direction of choice of form 455, 466–7, 471
assibilation 171
assimilation 87
Atkins, J. W. H. 424
ATR (Advanced Tongue Root) 10
attrition 87
of discourse markers 308
Auchinleck Manuscript 209, 210
Australia, National Dictionary Centre 595
Australian English 591, 595, 597, 600, 602
automatic translation 605
auxiliaries,
  development alongside verbs 301
  grammar change 27–35
  have and be 45–6
  history of English variations 45–6
  OV order with quantified and negative objects 265–6
  see also modal auxiliaries
avoid misunderstanding, in innovation 81, 89
Avoid Synonymy Principle 182
Azenbite of Inwit 203, 205, 211, 214–15, 219, 272, 422
Baayen, Rolf H. 169
back-derivation 153–4
Bäcklund, Ulf 338, 344
Baekken, B. 361, 365, 372, 373, 379, 577
bahuvrihi-formations 152
Bailey, G. 453, 562, 568, 572
Baker, C. L. 339
Baker, Robert 545
Baker, Sidney The Australian Language 595
Baldi, P. 473
Ball, C. 492, 493
Baltic Finnic languages 532
Bammesbergen, Alfred 163
Barber, Charles 118
barely, development of 345–6, 351–3, 354
Barry, M. V. 515, 523
base form (inflectional paradigm), status of 156, 157, 162–7
Basque 607
Bauer, Laurie 177–98
Bayly, A. 459
Bazell, C. E. 397
BBC (British Broadcasting Corporation) 591
be auxiliaries 45–6
be copula, changes in 34
be going to periphrastic future, grammaticalization of 87–8
Beattie, James 467–8, 550
Beaver, David 339, 340, 351, 356
Beck, K. 361, 363, 365, 366, 369, 379
Beckwith, Lillian 517
Bede 409
Historia Ecclesiastica Gentis Anglorum 396
behead-class words 191–3
Benedictine Reform 167
Bennett, Louise 602
Benskin, M. 403, 413, 417, 424, 426, 431–2
Berg, Thomas 120
Bergen, L. van 225
Bergs, A. T. 570
Bermúdez-Otero, Ricardo 4
Bernárdez, E. 366, 368, 371
Biber, D. 57, 486, 544, 551, 559, 560, 565, 566
Bickerton, D. 454, 467
bilingual speakers,
  choice of grammar 266
  illiterate in 19thC Ireland 516
  interlingual identification of forms with overlapping functions 85
bilingualism 604
Celtic-English 508, 513
  in language shift 516
biological evolution 73, 74, 80
Birner, Betty J. 69, 339, 372, 374, 377, 379
black Americans 589
blacks, in UK 589
Blake, Norman F. 311, 313
Blakemore, Diane 312
Blickling Homilies 363–4
Bliss, A. J. 509, 516–17, 518, 519, 520, 526, 527
blocking,
  defined 181
  institutionalization of new words 182, 187–8, 193
Bloomfield, L. 282
Bock, J. K. 367
Bodley, Sir Thomas 590
Bolinger, Dwight L. 101, 338, 339, 341, 342, 344, 345, 483
Bonding Principle 379
Booker Prize for Fiction 601
boosters see adverbs, degree
Börjars, K. 283
borrowing,
impact on perception and use of morphological structure 182, 183, 190, 196–7
lexical after Norman Conquest 112–13
and shift in morphological typology 166–7, 172
Boucher, J. 373
Braaten, Bjorn 523
brain, grammars in the 26, 35
BrE see British English
Breier, W. 424
Breivik, L. E. 361, 362, 364
Bresnan, J. 374
Brinton, Laurel 233, 307–34, 336, 354, 355
British Council,
English 2000 Project 596
The Future of English 593
British Empire 589, 597
British English 507
assumption as synonymous with Standard English 596
compared with American English 72, 75, 76, 120, 486
independence from 594–5
Southern 159
Standard 597
British National Corpus 298, 484, 492, 493, 496, 553, 600
Britton, D. 571
broadcasting 591, 605
effect on word formation 197
Broderick, G. 515, 523
Brooks, N. 406
Brorström, S. 46
Brown Corpus 284
Brythonic languages 515
Buchanan, James 553
Buckie 480, 482, 487, 488, 489, 490, 492, 499
Bülbring, Karl 405
Bulgarian 75
Bullions, P. 471
Burchfield, R. W. 596
Burrow, J. 113
Buzio, Luigi 101
business, English as language of 592
Busse, Ulrich 320, 321
Bybee, Joan L. 70, 72, 85, 291, 337, 478, 483
calque 85, 167
Cambridge Grammar of the English Language (CGEL) 282, 285, 287, 293, 298
Cambridge History of the English Language 95, 173
Cameron, Deborah 547
Campbell, A.,
half-stress in OE 106–8, 110, 111, 127
Old English Grammar, An 397–9, 399, 400, 402, 403, 404, 407, 413
Campbell, L. 182
Campbell-Kibler, K. 473
Canadian English 597
Canterbury 406, 422
caricature, linguistic 516–17
Carlton, C. 362
Carr, Philip 18, 19, 20
Carter, Harold 512
case,
abstract theory 35–42, 202, 208
as an I-language element 35–42
in OE and ME 202–5
syntactic effects of loss of 35–42
and thematic roles 36–42, 213–15, 253, 256–7
see also inherent Case; structural Case
case assignment 36–7, 40, 207, 216
case checking theory (Chomsky) 207, 216
case licensing theory, and word order changes 207–8, 213–15, 216, 220
case marking,
loss of distinctions see syncretism
optionality of 220–1
case morphology, robust and free word order 207, 210
Catalan 607
catalexis 101–2, 105, 109
catastrophic events, effects on mobility and language change 568
categories,
Aristotelian 279, 280
clarifying from corpus-based
dialectology 443–4
or constructions 280–2, 301
fuzzy boundaries between 279, 300, 301
properties 280, 283–4
categorization, gradient 291–300
category, and function 287
strengthening 300
and word order 300
category change, and gradience in
Determiner system 279–304
category membership, gradient 281
and language change 28–32, 33, 34–5, 42
loss of distinctions triggers loss of
variable order 208
multiple 300
category space 285–6
simplified in OE 289
Cave, Anthony 568–9, 577
CEEC see Corpus of Early English
Correspondence (CEEC)
“Celtic Englishes” 46, 507–36
after-perfect in 528, 530–1
characteristics 515–27
contact-linguistic background 515–18
definite specification of nouns 520–1, 532
divergent developments 527–30
emergence of 507–8
emphasis and thematic prominence 525–7
“expanded form” of verbs 522–3, 532
future research 530–3
insertion of epenthetic vowel 519
intonation/accent 519
periphrastic do 531
phonological differences 527–8
preposition usage 523–5
rhotic dialects 518
shared phonological features and
origins 516, 518–19, 530, 532
“straight” long vowels 518–19, 530
subordinating and 528–9, 532
syntactic differences 528–30
syntactic parallels between 516, 520–7
use of term 507, 515, 530, 533
word-final “clear” /l/ 518
Celtic languages 419, 532
agus construction 529
copula construction 525–7
influence on English dialects 507–33
P-Celtic and Q-Celtic 519
and spread of English 508–15
verbal–noun construction 523
Celtic substrate hypothesis 513–15,
516, 520–1, 523–4, 525–7, 530–1, 532
divergent developments and 527–30
Celticisms 520
Celts, British 419, 508
CEM see Final Consonant
Extrametricality (CEM)
Cenwulf 406
certain 298–9, 300
CGEL see Cambridge Grammar of the
English Language (CGEL)
Chadwick, N. K. 508
Chadwyck-Healey Corpus of Early
English Prose Fiction (1500–1700) 345, 355
Chafe, W. L. 366, 377, 378, 380
chain shifts 7, 8, 10, 16
OT factorial typology 17
synchronic 14
Chambers, J. K. 75, 479, 572, 578, 599
change,
absence of and conformity to
convention 79, 89
causal mechanisms: functional 79–81,
89; social 79–81, 89; teleological
81, 89
directionality 337
laws of 24–5
sudden vs. graduated 299–300
triggers of 10–11, 17–18, 34, 42–3
unintended side-effects 81–2, 89
see also grammatical change; inherent
change; language change;
morphological change; semantic
change; semantic-pragmatic
change; syntactic change
change by replication 73, 74–7
change from above and change from
below 497, 565, 566, 574–5
Chapman, Thomas 549
Charles, Prince of Wales 596
charters,
  Early ME 422
  Old English 413, 414
Chaudenson, R. 479
Chen, Guohua 326
Chester-le-Street, nr. Durham 405–6
Chester–Wash line 572
children, acquisition of grammars 26, 27, 32–3, 34–5, 42–3, 207–8, 216
Chinese 35, 75, 155, 592, 603, 605 as a pluricentric language 597
Chomsky, Noam 26, 207
Churchill, W. S., A History of the English-speaking Peoples 589
circumfixes 158, 161
Clark, Brady 339, 340, 351, 356
Clark, C. 409
Clark, Herbert H. 71, 78, 81
Clarke, S. 471
Claudi, Ulrike 309
clause structure,
  and adverbs in OE and ME 224–48
  type and object positioning in OE and ME 252, 255, 271
see also subclauses
clause types see conjunct clauses; main clauses; subordinate clauses
clefting, and Celtic copula construction 525–7, 531
clines, of grammaticalization of pragmatic markers 309, 311–24, 328–30
clippings 182
cluster analysis 425–6
cluster concept 279, 300
CnE see Cornish English
CNN (Cable News Network) 591
co-occurrence, and inflection in history 287–91
coalescence,
  of discourse markers 308
  syntagmatic 87
coalitions, in sociolinguistics 570
Coates, Jennifer 547
Coates, R. 402, 405–6
Coca-Colonization 599
code-switching 250, 581
cognates 455
cognitive schemas, and patterns of use 337
cognitive semantics 337
cognitive view, of grammar change 28–30
Colman, Fran 107
Colonial English, and AAVE 452–3, 473–4
in North America 589, 590, 591
colonialism 589, 591, 594, 597
colonization, “in reverse” 602
comment clauses, and pragmatic markers 319–24, 326–7, 329–30
communal change,
  and accommodation (Labov) 50
  and generational change 559, 573–4
communication,
  coordination problem 78, 85
  functionalism and 69, 81
communications technology 591–2, 605–6
communicative dynamism, topic and 366, 377
comparative method, variationist linguistics 454–5, 472–4, 478, 479
comparative studies, diagnosticity in cross-variety comparison 455–6
competence,
  levels in English 593, 594
  native-like 598
competition 181–2, 479
  between individual words 181
  between word orders 259–78
  between word-formation patterns 181–2
  complications 191
  in English word formation 177–98
  hints to solution 191–6
  history as complication 190–1
  history as simplification 189–90
  hypotheses explaining 189–91
  origins and outcomes 178–97
complementary distribution 184–5, 190, 193
complex coarticulation effects,
  innovation and 82
compositionality principle 152
compound verbs 154
compounding,
and main stress in OE 96–7, 168–9
morphological structure 152–3, 155
and stress in ME 115
concordance program 439
“condensation,” of discourse markers 308
conjunct clauses 365
connotations, change in 179–81
conservatism 126, 141, 147, 474, 480, 496
consonant cluster simplification, and regular past tenses in Early AAE 461–2
consonant gemination see West Germanic Gemination (WGG)
consonants, phonetic values and inventories in dialectology 434
Constant Rate Effect 80–1, 250, 486, 500, 501
and do 49, 51–6
constituent analysis 280–1
constraint hierarchy 455, 456, 459, 466–7, 473
constraints,
among linguistic variables 454–74
explosion of theoretical 20
functional 19
innate or grounded 19–21
inventory 15, 98
as language-specific and learnable 15, 19, 20
level of representation for 20–1
ranking 4–6, 98, 107, 108
relative perceptual salience 19
reranking 9–11, 18
stability of 500
universality claim 4–6, 14–15, 98
Construction Grammar 69, 70, 280
and gradience 296–7
constructionism 69
constructions, or categories 280–2, 301
“contact Englishes” in Britain 507–36
contact linguistics 515–33
contact universals 531
context, in language use 74–7
Contingency Principle 570
contingent events, and new grammars 27, 42
convention,
defined 78
and first-level variation 71–2
and functional–typological theories of language change 78–81, 89
the nature of 79
conventionalization, of discourse markers 308
conversation, as replication of linguemes 76
conversational implicature, speaker attitude in 343–4
“conversational routines,” well and right 307
conversion 153, 184
Cook, James 591
cooperative joint action model 78, 89
coordinating conjunctions, clauses with see conjunct clauses
coordination problem, in communication 78, 85
Copeland, J. E. 362
copying strategies, and Early Middle English dialectology 423–4
Cornelis, L. H. 380
Cornish 515, 519
last known native speaker 515
“Revived” 515
Cornish English (CnE) 507, 515
Cornwall 507, 515, 607
corpora,
electronic 560
list of historical 609–10
list of Modern English 610–11
multigenre 562–4, 565–7
reference books on use of 611
sampling units: texts or individuals 560, 564
use in historical sociolinguistics 559–60
corpora studies,
of loss of OV order 251–78
of native and non-native lexical strata 168
of periphrastic do 47–65
variation in 299–300
Corpus of Early English Correspondence (CEEC) 47, 49, 50, 56, 63–4, 65, 345, 560, 562, 571, 574, 575, 579, 580
Corpus of Early English Medical Writing (1350–1800) 560
Corpus Glossary 398, 402, 403
Corpus of Irish English 560
Corpus of Nineteenth-century English 560
corpus-based dialectology 425–30, 443
interpretation of letters and sounds 430–6
protean corpus in 436–42, 446
recreation of “editions” 440
stages 426–30
topics for future research 443–7
CorpusSearch 205
correctness, norm of 18th C 539–57
correspondences, validity of 455
Corsican 607
Coulmas, F. 436
“countertonic accentuation” 115–16
creativity of language, evolutionary model 76
creoles 368, 498
and AAVE 452–3, 454, 467
aspectual distinctions and lack of inflectional morphology 458, 471
expanded forms of verbs 523, 531
Crisma, P. 219
Croft, William 68–91, 280, 282, 337, 374, 380
Cromwell, Oliver 513
cross-linguistic studies,
of change schemas 337, 354
topicality hierarchies 373–81
in word order change 220–1
Crowell, T. L. 483, 487
Crowley, J. P. 409
Cruse, D. Alan 69, 71
cryptanalysis 84–5
Crystal, David 498, 550, 590, 592, 593
cues,
changes in structural 25, 32–3, 34
parameters as 26
produce percepts 18–19
robust expression of 33, 34
triggering change 34, 42–3
Culicover, P. 38
Cullybacky 480, 482, 499
Cumnock 480, 482, 493, 494
Cura Pastoralis 231, 234
Cursor Mundi 446
Cyrurgie of Guy de Chauliac 371–2
D see Determiner
Dahl, O. 366
Dalton-Puffer, Christiane 160, 168
Danielsson, Bror 115–16, 146, 147
Danish 75
Dasher, Richard B. 310, 320, 321, 325, 327, 337, 343, 344, 354, 356
data, reliability of 45–67, 46, 56, 181–2
dative/accusative distinction,
disappearance of 203–8, 215
hypotheses 208, 209–15
datives, competition with preposition to 206, 210, 214–15
Davies, A. M. 398
DeCamp, D. 408–9
decoding, and encoding 368
decolonization 602
definiteness,
of Determiner 282
prominence of Celtic English nouns 520–1
universal features postulated 521
vs. indefiniteness hierarchy 373, 374, 380–1
deflexion,
in ME 203–5, 214, 216–19
role in word order change 203–5, 214, 216–19, 220
degree, and focus 337–8
degree modifiers 336, 338–9, 342, 345
boosters 343–4
inherent scalar semantics 341
sources for 343–4
subjectivity of 343
too 340
see also “intensifiers”
Dekeyser, Xavier 116
DeLancey, S. 375
Delbridge, A. 600
DEM see Demonstrative
demographic shift,
in English-speaking population 589
internet and 606
in US and Europe 604
Demonstrative 282, 286
Index  621

Denison, David 46, 75, 279–304, 377, 561
denotations, change in 179–81
dental preterit 128, 163
deontic modality,
dialect data 477, 483–6
must 478, 483–6
dependency grammar, and Determiner category 286
DEPLINK-MORA 12
derivation,
and inflection interaction 151–73
morphological structure 153
as suffixation 155
DERIVATIONAL AFFIXES 107–8
secondary stress in OE 111–12
derivational morphology 151–76
and inflectional morphology 151–2, 155–6, 162–7
derivational paradigms,
of English 184
word-formation patterns and slots in 178, 183–4
“determinative” see Determiner
Determir, and Adjective: boundary between 292–6
and Adjective: semantics and syntax of 297–9
Bloomfield’s definition 282
category change and gradience in system 279–304
in dependency grammar 286
evidence for existence in OE and ME 288–90, 301
in generative tradition 282–3, 286–7
gradience between Adjective and 279, 287, 292–6
in history 287–8
as a linguistic universal 287
and Prn 285, 286
in structuralist tradition 282, 290
subcategories of 284–5
use of term 282
Devitt, Amy 562–4
Devon English 480, 494
and Early AAE 457, 469, 471–2
diachronic language changes 24–5, 43
grammatical approach 34–5
diachrony,
in dialect 500–1
integration with synchrony 21, 72, 88, 161, 479
diagnosticity 455–6
dialect,
diachrony in 500–1
leveling 578
oversimplification of concept 417
dialect atlas 417
dialect boundary, north-south British 486
dialect clusters 398–9, 400, 421
dialect contact 406–7
in historical sociolinguistics 558, 581
dialect variation, in interlinear glosses 409–10
dialect vocabulary studies, OE 411–13
dialectology 417
coverage 420–1
desiderata 424
Early Middle English 417–51
evolution of OE 396–9
methodology 424–30
Old English 395–416
problems in Old English 395–6
questionnaire 424–5
time, space and historical context 418–20, 422, 434–6
see also corpus-based dialectology; historical dialectology
dialects,
British data 480–2
of English in former Celtic-speaking areas 507–36
legacy of British 477–506
new formation 578
targeted features 482–500
timing of change in dative/accusative distinction 203–5
value of synchronic study 478–9
verticalization of skewed lineages 421
dialects of Old English,
defined by shared features in texts 404
lexis 411–13
spoken in Scotland 511
syntax 409–11
territorial significance 398–9
see also Kentish; Mercian;
Northumbrian; West Saxon
Dialektbund (dialect federation or dialect (convergence) area) 532–3
discourse-configurational languages 233
Dictionary of Old English Corpus 560
Diesing, M. 364
differential replication 74, 75, 76, 77, 78, 79
diglossia, internal 43
Dik, S. C. 366
Diller, H.-J. 565
diminutives,
competing in English 194–5
formation changes in English 193–6
semantic distinctness 193, 196
diphthongization, in Great Vowel Shift 6–8, 12, 13
diphthongs,
perceptual optimality 16
tendency to dissipilate and reassimilate 15–16
directionality 24–5, 146–7
of change 337
VP parameter 250, 266
see also alignment
discourse,
relations and morphosyntax 226, 232–3
scope of pragmatic markers over 308–9, 311, 330
discourse markers,
development of 308, 354
and grammaticalization 308–9
morphological and syntactic development 308
scope over propositions 307, 308–9, 330
syntactic origin of 308–9
use of term 309
see also pragmatic markers
discourse organization, and syntactic organization 224–47
DISTANCE constraint 10–11, 14–15
ditransitive verbs, fixing of order of objects 201–2, 205–8
divers(e) 297–8
do,
analogical leveling of present tense paradigm from OE to ME 85–6
hypoanalysis 83
pragmatic role in 16th C 47
semantics of 47
do (periphrastic) 545
in Celtic Englishes 531
choice between finite verb form and 46–67
Constant Rate Effect 49, 51–6
corpora studies 47–65, 565
“full auxiliary” or “last resort” 53–6
Kroch’s rates of change (1400–1575) 52–3
major questions 48–51
in negative declaratives 57–64, 576, 577
origin 46–8
progress of 50–1
reanalysis after 1575 54, 55–6, 64
replaces modal auxiliaries 32–4
in Richardson’s novels 551
as strategy to avoid complex consonant groups 50
stylistic variation and 56–7, 63–5
and suffix -s in 3rd person singular 565
variation and the interpretation of change in 45–67, 573–4
Warner’s rates of change (1425–1575) 54–6
Docherty, G. J. 578
Dodsley, James 548, 549, 552
Dodsley, Robert 543, 544, 547, 548, 549, 550, 552
domains of usage,
and functions of language 594
“inner circle” 594
dominance hierarchies 373, 374–6
personal hierarchy 373, 374–6
semantic role hierarchy 374, 376–7
dominant language,
American English as 599
of dominant culture 594, 599–602
English as 591–2
and target language 516
Dominican Republic, Samaná peninsula 456, 457, 472
domino effect 34, 42
Donatus, Ars Maior 431
Donegal, County 528
Donner, Morton 372, 499
Dorset dialect 83
“downtoners” 335, 354
DP Hypothesis 283, 285
drag chain 7
Dresher, Elan B. 125–50
Dressler, Wolfgang U. 158, 159
drift 24–5, 492, 497
Dublin 509
Ducrot, Oswald 341
Durham 405–6
Dusková, L. 372
Dutch 179, 183, 345, 380
V2 language 362, 363

E-language approaches 24–5, 43
Eadwine, Psalter 423
Earliest Prose Psalter 210, 272
Early Middle English (EME), defined 418
dialectology 417–51
genitive case 203
negation in 443
sources for dialectology 422–4
to-dative in 206
see also Linguistic Atlas of Early Middle English (LAEME)
Early Modern English,
changes in stress from ME 144–7
degree and focus adverbs in 344, 345
“group genitives” 38–41
loan-words in 106, 118–20
long Latin loanwords and change in metrical structure 146–7
and loss of verb in an Inflection position 33–4
morphophonemic alternation 172–3
Open Syllable Lengthening 141
passives vs. inversion 379
present tense -s marking 467
productivity of non-native forms 168–9
regularization of -ly adverbials 350–1
supralocal usages 571
use of do in 55–6, 56–7
vocabulary changes 590
ease of articulation 17
East Anglia 404, 409, 568, 579
East Midlands 409, 421
Eckardt, Regine 345
economy 250
in innovation 81, 89
Edgerton, Franklin 131
Edinburgh Corpus of Older Scots 446
educated forms, vs. uneducated forms 496
education,
in historical sociolinguistics 558, 567, 580
and spread of English in formerly Celtic-speaking areas 511, 512, 513, 516
Edwards, Viv 499
*Effort 16–17, 18
Ehala, M. 364
Elizabeth I, Queen,
correspondence 575
translation of Boethius 572
Ellegard A., database of prose (1390–1710) 46, 47, 48, 49, 51–63, 64
ellipsis 372–3
Elsness, J. 523
“embedded inversion” 531
EME see Early Middle English
Emma, R. D. 498
EModE see Early Modern English
Empathy Hierarchy 375
emphasis 339, 380
in Celtic Englishes 525–7
empire, and language 591
empty structure 101
“enabling causes” see cues
enallage see alternation of marked and unmarked forms
encoding, and decoding 368
end-weight principle 362, 374, 381
English 35, 75, 156
accents variation 72
agglutinative structures 156
as ancestor of AAVE 454–74
auxiliary verbs 27–35
behead-class words 191–3
Celtic-influenced varieties see “Celtic Englishes”
challenges to global dominance 602–7
changing perceptions of 589–608
competition in word formation 177–98
derivational paradigms 184
English (cont’d)
development of -ster 179–81, 182
diminutives in development 193–6
disappearance of morphological case system 35–42
do hypoanalysis 83
factors determining behavior of long vowels in chain shifts 16
the future for 593, 602–7
indigenized varieties 594
as a lingua franca 590, 596–7, 603
loss of OV order 249–78
loss of Verb Second constraint 249, 251
as the official language 591–2
passives with dative objects replaced by nominatives 82–3
periodization of history 562
rate of change compared with Icelandic 567
since shift from temporal to causal meaning 83–4
spread to formerly Celtic-speaking areas 508–15
third person singular -s hypoanalysis 83
vernacular “universals” 572, 578–81
vocabulary development 177–98; native and non-native strata 167–70; and prosody 145–7
vowel system 12
word order change and information structure 360–81
as a world language 589–608
see also Early Modern English; Middle English; Modern English; Old English; Present-day English (PDE)

English Accidence, The (Anon) 461
English Civil War 568
English as a foreign language 593, 596, 597, 604
English as a second language 593, 604
Englishes, fragmentation and diversity 603
old and new 592–9
Enkvist, Nils Erik 233, 314
environmental interaction see context in language use
epenthesis, insertion of vowel in Celtic Englishes 519
Épinal Glossary 398, 402, 403
epistemic modals, development of 354, 483
epistemic parentheticals 319, 321, 330
Ernst, Thomas 337, 338
Essex 409
Estuary English 498
etymologies 77
corpus of 442–3, 444–6, 447–9
euphony 190
Europe,
ethnic minorities 605
language hierarchy 604
northwest as a “single philological province” (Tolkien) 532
and use of English 604
European Central Bank 592
European Journal of English Studies 569–70
European Monetary Union 592, 604
European Union 604, 606–7
even, development of 345, 346–51, 354
every 284
evolutionary models of language change 68–91
“evolutionary synthesis” 79–80
Ex-Slave Recordings 457, 472
exaptation see hypoanalysis
existential there 579
expansion, in word formation 155
expressiveness,
and language change 81, 89
and pragmatic markers 310
extension or spread, and non-intentional innovation 85–6
external factors, in historical linguistics 558, 567
external function 69–70
external language see E-language approaches
Extra, G. 605
extralinguistic factors 221, 519
extrametrical, inflectional syllable as 100–1, 103, 114, 144–5
see also Final Consonant
Extrametricality (CEM)
Eythórsson, T. 230
Faarlund, J. T. 362
facsimiles 426–7
faithfulness,
  competition with markedness constraints 9–10
  moraic 12
familiarity hierarchies 374, 377–81
definite/indefinite 374, 380–1
given/new 374, 377–80
family resemblance 279
Fanego, T. 575
Farman 402, 406
Faroese, word order 211, 213, 220
fashion 29
Fauconnier, Gilles 341
FD see Final Destressing (FD)
Fenn, Lady Eleanor,
  *The Child’s Grammar* 553
  *The Mother’s Grammar* 553
Fenning, D. 459, 461
Ferraresi, G. 229–30
Fikker, Paula 125–50
Fillmore, Charles J. 69
Filppula, Markku 507–36
Final Consonant Extrametricality (CEM) 128, 145
Final Destressing (FD) 127–8
Finegan, Edward 543, 545–6, 550–1, 559, 560, 565, 566
Finnic languages, Baltic 532
Firbas, J. 366
first language, English as a 593
Fischer, Andreas 319
Fischer, Olga 40, 219, 288, 289, 290, 493
Fisher, Ann, *New Grammar* 539, 541–2, 545
Fitzmaurice, S. 570
Fitzpatrick, D. 529
flagging, in corpus-based dialectology 427
Fludernik, Monika 314, 317
focus 339
  and degree 337–8
  and information with intonational prominence 339, 343
  object position and 257
  and topic 233
focus adverbs 339
focus markers 312, 339
focus modifiers 336, 339–40, 342, 355
  additives 340, 344–5, 346, 349–51
  approximative 353, 354
  exclusives 340, 345, 352–3
  invoke scale 341
  non-scalar 356
  particularizers 340, 345, 346–9
  restrictives 340, 345–6, 351–3
  sources for 344–5
  subjectivity of 343
  see also scalar focus modifiers
focus particles 339
focus-structure 339
focused language 401, 402, 404, 412, 414
Fogg, P. W. 459, 545
Foley, W. 366, 369, 373, 375
foot 99
  binarity (Fr-Btn) 99–100, 103–6, 109, 113, 116–17, 119
  coextensive with stem in ME 113
  as a resolved and expanded moraic trochee 100, 127
  see also Germanic Foot
form,
  arbitrariness of 69
  in corpus-based dialectology 427, 430–1, 434–6
  etymological origins of 444–6
  evolution of same-function 477–8, 493–7
  relation to meaning 183
form dictionaries, from corpus-based dialectology 437–9
form-function linkage 68–70, 88, 362–3
  conventions and 79, 85
form-function reanalysis 82–6, 89
  cryptanalysis 84–5
  hyperanalysis 82–3
  hypoanalysis 83
  and intraference 85–6
  metanalysis 83–4
formal hierarchies, length and complexity 373, 374
formalism 68
  and functionalism 363
Forsström, G. 579
fossilization 87
Fowler, Carol Ann 101
Fowler, F. G. 493
Fowler, H. W. 493
Francis, W. Nelson 152, 371
Fraser, Bruce 310, 330
Freeborn, Dennis 543
Freeman, E. 508
Freiburg–Brown Corpus of American English see Frown
Fréine, S. de 513
French 344, 345, 419, 591, 592
affix borrowing 183
English words in 599
influence of dative preposition form on English 214–15
influence of vocabulary on EModE 118, 158, 161, 166, 168, 172
influence of vocabulary on ME 113–14, 147, 166–7, 169, 172
in Ireland 509
loss of Verb Second constraint 249
as a pluricentric language 597
pouvoir and comprendre 28, 32
verb–object order 33
words borrowed to “improve” English 189
frequency,
and blocking of new words 187–8
co-occurrence and 290–1
and probabilistic weight 253
usage-based model of 70, 182, 188
Fries, C. C. 361
Frisian, influence on Kentish 408
fronthing, in Welsh English 525–6, 527, 531
Frown (Freiburg–Brown Corpus of American English) 284
Fr–BfN foot binarity 99–100, 103–6, 109
Fudge, Eric 119
function, and category 287
function words, in OE 413
functional-typological theories of language change 68–91
convention and 78–81
functionalism 68–70, 80
and formalism 362–3
grammatical generalizations in 69
and grammaticalization 86–8, 89
fused-head construction 293
Gachelin, J.-M. 523
Gaelic see Irish; Scottish Gaelic
Gaeltacht (Irish) 513–14
Garrett, Andrew 46
Garvin, J. 516
GAS see Generalized Analysis of Selection (GAS)
Gasiorowski Piotr 95
Gay, John 551
Geeraerts, Dirk 337
Gelder, E. van 25, 338
gemination see West Germanic Gemination (WGG)
gender,
in dialectology 419
in historical sociolinguistics 558, 567, 574–8, 580
loss of grammatical 405
and meaning of -ster 179–81, 182
prestige pattern 574–8
and use of do 56, 64
gender differentiation, in language change 569, 570, 572
Gender Paradox (Labov) 574–5, 578
Generalized Analysis of Selection (GAS), and language change 68, 73–7, 88–9
generalized change, and communal change 559, 573–4
genenerative grammar 299
Determiner category in 282–3, 286–7
interaction of case and constituent order 201, 207–8
genes 73, 75
genitives,
as clitics 203, 217
development of 202, 216–19, 221
“group genitives” 203, 217
loss of post-head between OE and ME 202, 216–19
partitives 218–19, 221
of personal pronouns in EModE 292
replacement by of form 216–19
genres,
coinages peculiar to 191
comparisons across time 560
external identification of 56–7
and register or text-type 565–7
variation across 565–7
German 345, 592, 597
    agglutinative structures 156
    compounding 169
    diminutives 183
    V2 language 362, 363
    see also Modern High German; Old High German
Germanic 508, 532, 589
    ablaut alternations 163–4
    dental preterite 163
    development of /æ/ in OE dialects 407–9
    first syllable stress 163–4
    root-initial stress 96
    shift from root-based to stem-based morphology 162–4
    strong verbs and ablaut nouns 162
    suffixes change word-class affiliation 154
    verbs: shift from aspectual to tense-oriented system 163
    word order development 229–30
    see also West Germanic
Germanic Foot 127–8
    pertinacity of the 125, 140–1
Getty, Michael 95, 102, 103, 105, 114
Giegerich, Heinz 101, 158
Gill, A. 459
Gill, W. W. 515
Gimson, A. C. 101
Girvan, R. 400
Giusti, G. 286
Givón, T. 362–3, 367, 370, 371, 373
global, vs. local values 601–2, 603
Global English 589–608
    innovation in 599–602
    use of term 597
global languages 592
Global Reach 606
globalization, and standardization 537–611
glosses,
    based on Latin 409, 411, 422
    and Early Middle English dialectology 422–3
    see also interlinear glosses
Gneuss, H. 399, 400, 401, 411–12, 414
Godfrey, E. 471, 480
Goldberg, Adele A. 69
Gordon, M. 567
Görlach, M. 361, 498, 507, 530, 543
got 484, 485, 487
Gothic 118, 128, 136–7
    clause particles and word-order development 229–30
    weak verb classes 164
Government and Binding Theory, head-initial vs. head-final structures 250
Graddol, D. 593, 596–7, 603–6
gradience,
    and category change in Determiner system 279–304
    constructional 296–7
    in history 291–300
grammar,
    cuing a new 24–44
    distinguished from a language 70
    dynamic in usage-based model 70
    as knowledge of a specific language 71, 74
    plus lexicon 70
    teaching by mistake 542
grammar change,
    as “bumpy” 27, 30, 41
    causes of 30–1
    clusters of phenomena in 27, 30, 34, 42
    contingent account 34
    local causes 27–35, 42
    and social attitudes 27
    and sociolinguistics 45–6, 56–7
    threshold crossing in 34, 42
    and Universal Grammar (UG) 41, 42–3
grammars,
    algebraic and modular involving computational operations 26
    “analytical triplet” 26
    changing use of 26–7
    coexistence of competing 30, 43
    cognitive view of 28–30, 35
    competition between internalized 250
    defined as in the brain 26
    finite number 26
    statistics of spread 30
    system competition 299–300
    see also normative grammars
grammatical categories, Universal Grammar (UG) 31
grammatical function, and dialect variation 479
and discourse markers 308
grammatical knowledge, and language use 69–70
grammatical relations, as primitives 215–16
grammaticalization 77
defined 86–8, 308
of derivational process in formation of adverbs 152
and discourse markers 308–9, 316
explanatory models 87–8
functionalist model 86–8, 89
generational and communal change 573–4
gradual 300, 366
local causes 35
not an explanatory force 25
periphrasis–fusion–erosion cycle 87–8
and periphrastic do 55–6
processes 86–7, 88
of temporal adverbs 233–4
theoretical issues 88
unidirectionality 88, 309–10, 330
and variation 477, 478–9, 500–1
grammaticalization clines, of pragmatic markers 309, 311–24, 328–30
Grassman’s Law 7
Great Vowel Shift 6–9, 590
Miglio and Morén on 12–15
Miglio on 9–15
Minkova and Stockwell on 15–19
and morphophonemic alternations 172
and Optimality Theory (OT) 6–19
Phase I 12, 13
Phase II 8, 9
Stage III 14
Greek 590, 605
Greek borrowings 167
affixes 183
stem-based status 158
Greenbaum, Sidney 342
Greenberg, Joseph H. 24–5, 83, 368
Greene, D. 528
Grice, H. Paul 71, 78
Grimm’s Law 7
Guardian 596
Guy, G. R. 454
GVS see Great Vowel Shift
Gwynne, P. 486
habitual aspect,
choice of variant forms in AAVE 455, 459–60, 462–3, 471
differences in marking in Celtic Engishes 531
Häcker, M. 529, 532
Haeberli, E. 225, 232
Haegeman, L. 226
Haiman, J. 364
Hale, Mark 18–19, 20, 21
Halle, Morris 116, 120, 145
Halliday, M. A. K. 310, 366, 367, 377
Hammond, Michael 101, 120
Han, Chung-hye 49
Harewood 402, 405
Harris, J. 515, 518, 528
Harris, James, Hermes 549, 550
Hartmann, D. 339
Haskell, Chester D. 602
Haspelmath, Martin 15, 19–20, 72, 80, 85, 88, 581
Haugen, E. 401
Havelock the Dane 209, 210
Hawaiian 605
Hawkins, J. A. 374
Hayes, Bruce 145
HE see Hiberno-English
headedness, head-initial vs head-final IPs 251, 261–2, 264, 266, 271
Healey, A. D. 225
Heaney, Seamus 602
HEAR CLEAR 16–17, 18
HebE see Hebridean English
Hebrew 590
Hebridean English 511, 516, 517, 520, 521, 522, 523–4, 527, 528
after-perfect 528, 531
clefting 526–7
subordinating and 529
Heine, Bernd 72, 87, 309
Helsinki Corpus of English Texts 49, 63, 272, 345, 371, 560, 562, 565, 581
Helsinki Corpus of Older Scots 446, 560
Henfield, Sussex 480
Henry, A. 479, 501
Hepworth, Brian 547
hiatus, avoidance of and High Vowel Deletion (HVD) 134–8
Hiberno-English 507–36, 560
  after-perfect in 528, 530–1
  characteristics 515–27
  definite specification of nouns 520–1
  emphasis and thematic prominence 525–7
  “expanded form” of verbs 522–3
  insertion of epenthetic vowel 519
  intonation/accent 519
  Irish substratum influence 513–15, 516
  northern 515
  phonological differences 527–8
  postvocalic /r/ 518
  preposition usage 523–5
  “straight” long vowels 518–19, 530
  subordinating and 528–9
  syntactic differences 528–30
  word-final “clear” /l/ 518
Hickey, R. 515, 518, 519, 528
Hierarchy of Accessibility, to topic position 367
High German Consonant Shift 7
High Vowel Deletion (HVD) 126, 128
  and hiatus 134–8
Higham, N. 508
Highland English 508–9, 511, 516, 518, 519
  “Highland Line” 508–9
Hindi/Urdu 345, 603, 604
Hindley, R. 513
Hinds, J. 366
Hirschberg, Julia Bell 341
Hispanics, in US 604, 605
historical approach,
  to language change 24–5
  to variationist linguistics 452–76
historical change,
  as a finite state Markov process 42
  stepwise 336–7
  in synchronic perspective 477–506
  and synchronic variation 336–7
historical determinism 24–5
historical dialectology 417–18, 558
historical linguistics 68–91
  “best use of bad data” 45–67, 46, 56
  comparative method 454–74
  and historical dialectology 417–18
  and pragmatics 360
  and sociolinguistics 558–9
study of peripheral dialects 477–506
  vs. Optimality Theory (OT) approach 3–23
historical sociolinguistics,
  apparent-time variation 564, 572–4, 581
  bad-data problem 559
  empirical foundations 559–61
  historical paradox (Labov) 559
  interdisciplinary approach 558–9
  and language change 558–88
  material 559–60
  methods 560–1
  real-time research 561–5, 572–4
  social network analysis 567–70
  social and regional embedding 561, 570–2
  variation across genres 565–7
Hobbs, F. 604
Hock, H. H. 479
Hockett, Charles 152
Hoffstetter, W. 412
Hogg, Richard 4, 95, 140, 164, 287, 395–416
Holmberg, A. 211, 213
Holmes, Janet 578
Hopper, Paul 25, 83–4, 87, 291, 308, 309, 325, 477, 478, 489, 492, 500–1
Horie, K. 367
Horn, Laurence R. 84–5, 337, 341, 344, 351
Horn scales 341
Huddleston, Rodney 152, 282, 284, 338, 339, 340, 342, 343, 376
Hudson, Richard 286, 293, 301, 574
Hull, David L. 68, 73–4, 88–9
Hulme, Keri 601
Humboldt, Wilhelm von 79, 155
Humboldt’s Law 79
Humboldt’s Universal 183, 197
Hundt, M. 523
Hungarian 156
Hünnemeyer, Friederike 309
Hunt, T. 422
Hussey, Stanley 544
Hutchins, W. J. 366
Hutton, John 95, 107
HVD see High Vowel Deletion (HVD)
Hyman, L. 362
hyperanalysis 82–3
hypercorrection 467, 470, 547
hypoanalysis 83
hypotaxis, shift from parataxis to 224–47

I-language 25–7, 33, 35
  case as an element in 35–42
i-umlaut (i-mutation) 131–2, 140, 164, 171
Icelandic 197, 567
Iconicity Principle 367, 376
ictus 95
idealizations 70, 73–4
IDENT IO (CONTRAST) 16–17, 18
identity,
  hybridized 605
  marking function of pronunciation 601
  and national language 595, 601
idiomatiﬁcization 87, 152
IE see Indo-European
Ihalainen, Ossi 83
illocutionary speech act verbs,
  development of 354
imperatives, and pragmatic markers
  324–5
implicational scales 561
implicature, pragmatic 341, 343–4
  in semantic change 354
incorporating languages 155, 156
independence, from British English
  594–5, 597, 602
Independent 600
Indian English 521, 591, 594, 597, 598
indigenous languages, inﬂuence of 598, 606
individuals, and social variation in
  historical sociolinguistics 560
Indo-European 508
  ablaut alternation 160, 162, 170–1
  basic structure of morphology 162–3
  inﬂectional and derivational
  morphology 151
  movable stress 163–4
  noun classes 129
  root and stem distinction 157
  sound changes 171
  verb system 163
  word order development 229–30
Industrial Revolution 591
inﬁxes 158, 161
inflecting languages 155, 156
inﬂection 161
  and co-occurrence in history 287–91
  and derivation interaction 151–73
  in ME and Modern English 289–90
  in OE 288–9
inﬂectional morphology,
  and derivational morphology 151–2,
  155–6, 162–7
  and syntax 199–304
information, new world order 591–2
information structure,
  in Celtic Englishes 525–7
  given precedes new information
  365–6, 370, 374, 377–80, 381
  OE and ME 365
  and word-order change 360–91
informational density measures 57
Ingham, R. 225, 232
inherent case 207, 212, 257
inherent change 73
Inkhorn controversy 169
innovation,
  as altered replication 76, 77, 78, 79
  avoid misunderstanding 81, 89
  and complex coarticulation effects
  82
  economy in 81, 89
  expressiveness in 81, 89
  form-function reanalysis 82–5, 89
  as functional 79, 80–1, 89
  functional mechanisms for 81–2, 89
  in Global English 599–602
  immediacy premise 81
  intended and unintended 81–2, 89
Intelsat III 591
intensiﬁcation,
  deﬁned 339
  shift to 345
  “intensiﬁers” 338, 339
  terminology of 341–2
  use of term 342
see also degree modiﬁers
  “intensiﬁves” 335, 354
interbreeding 75
intercourse, among population of
  speakers 76–7
interference,  
   external 85  
   see also intraference
interjections, pragmatic markers as 309, 320
interlinear glosses,  
   dialect variation in 409–10, 411  
   Latin and Early Middle English  
   dialectology 422–3
international organizations, use of  
   English 592
International Phonetic Alphabet (IPA)  
   431
International Standard English 597–9  
   vocabulary 598–9
internet 591–2, 605–6
interpersonal function, and pragmatic  
   markers 310
intonation, Celtic Engishes 519
intraference, and form-function  
   reanalysis 85–6, 87
inversion,  
   in intransitive clauses 379  
   subject-auxiliary after negative adverbs  
   576–7
   vs. passives 379  
   see also “embedded inversion”
Iona, Statutes of (1609) 509
Ireland 507, 508, 509
   Catholic Emancipation and Great  
   Famine 513
   Census (1851) 516
   Census (1961) 514
   Gaeltacht 513, 516: map 514
   National Schools (1830s) 513, 516
   plantations 513
   spread of English in 509, 513–15, 516  
   see also Northern Ireland English
Irish 509, 513, 516, 519, 523, 528, 607  
   absence of possessive “have” 524  
   ephenthesis in 519
   parody as “Stage Irish” 516–17
   subordinating and 529
   tréis construction 528, 531
Irish English see Hiberno-English
Irish Gaels 509, 513
irregular forms, specialized meaning of  
   182
Island English 511, 518, 519
isoglosses 417
   OE dialects 408–9
   isolating languages 155
   Israel, Michael 351
   Italian 345, 590
   Italy 592
   iteration, replication and 73
   Ito, Rika 355, 498
   Iyeiri, Yoko 323, 580, 581
   Jack, G. B. 580
   Jackendoff, Ray 280, 338, 339
   Jackson, Mary (Mrs Robert Lowth) 548, 549
   Jacobs, Joachim 340, 341
   Jacobsson, B. 361
   Jakobson, Roman 79, 81
   Jamaican English 521
   Jamestown, Virginia 590
   Janda, R. 25, 573
   Japanese, English words in 599
   Jespersen, O. 13, 37, 38, 114, 201, 202,  
   209, 287, 355, 487, 489, 490, 499
   Johnson family 562, 568–9
   Johnson, John 568–9
   Johnson, Otwell 568–9, 577
   Johnson, Sabine 568–9
   Johnson, Samuel 543, 550
   A Dictionary of the English Language  
   544, 545, 547
   Jones, C. 405
   Joseph, B. 25
   Joyce, P. W. 520
   Jucker, Andreas H. 307, 360
   Kaburaki, E. 375
   Kachru, B. 594
   Kager, René 12, 118
   Kallel, A. 574
   Kallen, J. L. 509
   Kalokerinos, Alexis 345, 349
   Kastovsky, Dieter 113, 151–76, 412
   Kato, K. 233
   Kaufman, T. 516
   Kay, Paul 341, 345
   Kaye, Jonathan 126
   Keizer, E. 296
   Keller, Rudi 79, 80, 81, 87–8
   Kellner, L. 201, 293
Kelman, James, *How Late It Was, How Late* 602

Kemenade, Ans van 35, 224–48, 251, 287, 363–4, 580

Kennedy, G. 371, 372

Kentish 203, 398, 406–9

charters 406

“Collapse” 446

Frisian influence on 408

Mercian influence on 406

Raising 407–9

West Saxon influence on 406, 407, 409

*Kentish Homilies* 210–11, 217, 218, 219

*Kentish Sermons* 211, 219, 272

Keyser, S. J. 116, 137, 145

Kim, Taejin 314

King, G. 529

King’s Chancery 571

Kiparsky, Paul 25, 127, 131, 134, 182, 229

Kisbye, T. 377

Kiss, K. 233, 339, 366, 377, 380

Kitson, Peter 404, 413, 414

Klemola, J. 47

Koh, T. T. B. 601

Kohnen, V. 361, 362, 365

Kob, E. 403

König, Ekkehart 83–4, 310, 312, 317, 336, 339, 340, 341, 342, 344–5, 354

Koopman, Willem 40, 251, 364, 409

Kristensson, Gillis 402–3, 421

Kroch, Anthony S. 30, 43, 65, 80–1, 205, 251, 264, 299–300, 362, 489–90

Constant Rate Hypothesis 80–1, 250, 486, 500, 501

on periphrastic *do* 46, 49, 50, 51–6, 64

Krug, M. 291, 483, 484, 485

Kucera, H. 371

Kuhn, H. 224

Kuno, S. 375, 377

Kuppevelt, J. van 366

Kuryłowicz, Jerzy 157

Kytö, M. 46, 371–2, 565, 577

Labov, William 45, 50, 80, 81, 336, 479, 559, 561, 570, 572, 573, 578, 581

Labov’s Paradoxes 559

Ladefoged, P. 71

Ladusaw, William A. 351

LAEME see Linguistic Atlas of Early Middle English (LAEME)

Lahiri, Aditi 125–50

Laing, J. 508

Laing, L. 508

Laing, Margaret 404, 414, 417–51

LALME see Linguistic Atlas of Late Medieval English (LALME)

*Lambeth Homilies* 204, 205, 424

Lambrecht, K. 366, 378, 380

*Lampeter Corpus of Early Modern English Tracts (1640–1740)* 345, 350, 560

Lancaster–Oslo/Bergen Corpus of British English see LOB

Langacker, Ronald W. 70

Lange, Deborah 311–12

language,

as addresssee-oriented 368

evolutionary model of creativity 76

as a historical entity 71, 76–7

hypotheses about and language change 70–1

population definition of a 75–6

as a population of utterances 76–7

as reference grammar plus dictionary 70

social definitions of 75

language acquisition see acquisition

language change,

and acquisition 10, 43

as change in abstract cognitive system 28–30

evolutionary models 68–91

and expressiveness 81

and formal theory 20–1

functional-typological theories 68–91

and Generalized Analysis of Selection (GAS) 68, 73–7

geographical tracking of 27

as a group phenomenon 27

and historical sociolinguistics 558–88

incremental stages 501

and language 70–1

as language variation at a broader scope 72

and power 599–602

real-time variable 561–5

and sociolinguistics 10
Index

as unidirectional 25, 80
see also innovation
language contact, and “Celtic Englishes” 46, 515–33
and change 46, 72, 479
and grammar change 27, 492
OE with Romance vernacular 112–13
reinforcing and direct 527
and shift in morphological typology 166–7, 171–2
language drift see drift
language endangerment 479
language maintenance, and coalitions 570
and conformity to convention 79, 89
stylistic factors in 558
language shift 516
in Ireland 513
and second language acquisition 531
stylistic factors in 558
language use, as cooperative joint action 78
and grammatical knowledge 69–70
replication in 73–7
languages, classification of 155–6
as external objects 24–5
internal processes of 24, 25–7
role in globalization 602–7
species problem 75
variation across 68, 72
*LAPSE 115–16, 119
Lass, Roger 25, 72, 81, 83, 95, 101, 117, 120, 160, 172, 203, 247, 518, 519, 562
Early Middle English dialectology 404, 414, 417–51
on Great Vowel Shift 7, 8–9, 11, 13
Latin 112, 155, 345, 419, 591
English compared with 542, 590
glosses based on 409, 411, 422
in Ireland 509
loss of endings 119
Romance Stress Rule 116–17, 145
stem-based morphology 166
translation from 372
Latin borrowings, affixes 183
“countertonic accentuation” 115–16
in EModE 126, 141, 145–6, 167, 172
hybrid stress 118–21
in OE 167, 262, 412
stem-based status 158
to “improve” English 189
Lay Subsidy Rolls (1290–1350) 421
layering process 300, 486, 487, 500
not consistent across varieties 491–2, 496–7
Lazamon, Brut 290
learnability 15, 19, 20
“learner-English” 531
learning theory, and Optimality Theory 20
Lee Kwan Yew 601
left alignment, of roots, stems and affixes 99–119
left-edge marking,
ME 113–14
OE 99–106
Lehiste, I. 532
Lehmann, Christian 87, 308
lemma 427, 430
etymologies for 442–3
Lenker, Ursula 318–19, 570
Leonard, S. A. 545
leveling,
analogical 85–6, 171–2
paradigmatic 126, 141–4, 147, 361
Levin, S. R. 409–11
Lewis, David 78
lexemes 151, 157
complex 151–2
lexical complexity measures, and use of negative declarative do 57–64
Lexical Functional Grammar (LFG), grammatical relations as primitives 215–16
lexical phonology 158
lexical Root, and OE main stress 98–106
lexical strata, native and non-native 156, 158, 167–70
lexicalization 152
and perception and use of morphological structure 182–3
lexicon, grammar plus 70
lexis, dialects of Old English 411–13
and sentence patterns 281
LFG see Lexical Functional Grammar (LFG)

Li, C. N. 360, 366
Lichfield, Staffordshire 402, 404, 406, 411
Lieber, Rochelle 155
Life of St Chad, The 403, 404
Lightfoot, David W. 24–44, 45, 49, 55, 201, 207, 216, 292, 293, 364
Lindelöf, Uno 405
Lindisfarne Gospels 398, 405–6, 411
lineation 95
lingua franca, English as a 590, 596–7, 603
“lingueme” 73–4, 76, 77
“lingueme pool” 77
Linguistic Atlas of Early Middle English (LAEME) 418–20, 421
CD-ROM version 427
Corpus of Etymologies 442–3, 444–6, 447–9
feature maps 437, 441
forms in 427, 430–1, 434–6
internal format 446–7
interpretation of letters and sounds 430–6
item maps 437, 440
period-specific variables 425
phonetic maps 437, 442
as protean 436–42, 446
sources 422–3
Linguistic Atlas of Late Medieval English (LALME) 403, 413, 414, 421
“anchor texts” 422
County Dictionary 437
linguistic profiles 429
maps 430
Mischsprachen 424
questionnaire use 425
Linguistic Atlas of Older Scots 446
linguistic imperialism 594, 596–7
linguistic variables 561
constraints among 454–74
literary contexts, coinages in 191
literary language 413
English as a 601
as focused language 404
literary texts,
and Early Middle English dialectology 423
lag behind spoken language 478, 493, 496
literate population, and dialectology 395–6, 419
littera medieval taxonomy 431–2
figura 431–2
nomen 431–2
potestas 431–2
litteral substitution sets (LSS) 431–2
Llewellyn, Richard, How Green Was My Valley 529
loan translations 85, 167
loanwords see borrowing
LOB 284
Local Conjunction 12–13, 15
local documents, and Early Middle English dialectology 422
Lollard Circle 570
London,
3rd person singular -es form 562
13th and 15th century grammars 26
number of languages spoken in 605
rise of 567, 568
Royal Court speech 568, 571–2, 577
you forms 568
Lorenz, Gunter 338
Los, Bettelou 35, 224–48, 364, 368, 369
loss, of forms as a set 29–30
Lowland Scotland 508
Lowth, Robert 498, 539–40, 542–4
A Short Introduction to English Grammar 540, 541
his own language 546, 550–2
linguistic norm 547–8
normative strictures 545, 553–5
social networks 548–50
LSS see litteral substitution sets (LSS)
Lubbers, K. 179
Lüdtke, Helmut 87–8
Luick, K. 8, 9, 13, 116, 140
Lummi 374
Lyons, John 151, 366
Macafee, C. I. 511, 519, 523, 529
McArthur, Tom 541
McCarthy, John 98–100
McCure, J. 508, 511
McCrum, R. 601
McCully, Christopher 95, 120
McDonaldization 599
Macedonian 75
McFadden, T. 209, 214
McIntosh, A. 403, 413, 421, 423, 424, 571, 572
McMahon, April 3–23
McMahon, Michael K. C. 120
Maddieson, I. 71
Maddrell, Ned 515
main clauses 252
conjoined 252
main stress,
in OE 95–8, 126–7
pertinacity of 125–6
Maintain Contrast 11, 15, 16–17
Mair, C. 523
Man, Isle of 507, 515
manuscripts,
original in corpus-based dialectology 426–7
word division 443
Manx 515, 519, 523, 525
epenthesis in 519
last known native speaker 515
Manx English (MxE) 507, 515, 516, 520, 522, 523
many 339
Marchand, Hans 152, 153, 158, 161, 167, 168
Marckwardt, Albert H. 85
markedness,
exclusion from phonology 21
prioritization in GVS 9–10
prosodic 98–106
Martin, D. 487
Maryport 480, 482, 493, 494
Matthews, Peter H. 151, 339
maximal onset principle 102
ME see Middle English
meaning,
abstract vs. concrete 491–2
changes in suffix 179–81
communication in cooperative joint action 78
and conversion 153
development of noncompositional 152
of diminutives 193, 196
generalization of discourse markers 308
Grice’s theory 78
new for old words 599
pragmatic 310
relation to form 183
and relationship between signifier and signified 69
as semiotic function 69
specialization of dialect forms 490–2
specialized coexistent nominalizations 188
specialized irregular forms 182
“utterer’s occasion meaning” 71
see also affective meaning
media, influence on language change 591, 601, 605
Meehan, Teresa 311, 312
Meillet, Antoine 25, 201, 473, 480
Melbourne, Greek speakers in 605
Melmoth, William 543, 544, 550
Mencken, H. L. 498
The American Language 595
Méndez-Naya, Belén 338
mental representations, cues in 32–3
MEOSL see Middle English, Open Syllable Lengthening
Mercia 406
Mercian 136, 398, 402–5, 409, 410
influence on Kentish 406
literary tradition 404
Second Fronting 402–3, 445, 446
merger 16, 17
constraints against 15
metalanguage 337, 430
metanalysis 83–4, 87
“metarule” 7
meter, defined 95
metrical, defined 95
metrical shortening, from OE to ME 144–5, 147
Meurman-Solin, Anneli 446, 560, 564, 577
Michael, Ian 553
Michaelis, Johann David, De sacra poesie Hebraeorum 548
Michaelis, Laura A. 336
Middle English,
AB dialect 403, 404, 445
adverb positions 232, 243–7
case in 202–5
Middle English (cont’d)
case syncretism 202–23
case-rich and case-impoverished texts 203–5, 217–19
changes in stress to EModE 144–7
clause types 252, 254–5
contracted negation in texts 410
deflexion in 203–5
deontic modality 483
dialect leveling 412
genitive endings reanalyzed as *his 25
Great Vowel Shift 6–7
hybrid stress patterns of polysyllabic Romance words 116–21
hybrid word forms 168
hyperanalysis in 82
inflection in 289–90
influence of French vocabulary on 113–14
innovations: *Lapse 115–16
innovations: Stress-to-Weight (StW) 114–16
leveling: collapse of quantity
distinctions in nouns 141–4
modal auxiliaries compared with Modern English 28–9
morphophonemic alternation 171–3
negation 580
object positions 249–78
Open Syllable Lengthening (MEOSL) 10, 11, 114–15, 126, 128, 141–4, 142, 147
*pa and *ponne in clause-internal
distinction 243–7
*ponne 314
present tense -s marking regional
variations 467–8
prosodic preferences from OE 138–44
prosody 112–21
relative pronouns wh-forms 493
Romance loanwords 112–13, 116
and English root-initial stress 96,
114, 145
and prosodic preferences 116–21,
141–4
“split genitives” in 35, 36–41, 42
stability of morphological left-edge
marking in 113–14
stress placement in 112–16
text chronology 253
V2 constraint 361–3
was with plural subject 579
see also Early Middle English (EME)
Middle Scots 532
anglicization in 562–4
relativizers in 558, 561, 577
Midlands 404, 421
Miège, G. 459, 461
Miglio, Viola 9–15, 17–18, 20–1
migration,
in historical sociolinguistics 558
internal 571
and language dominance 604
Milicev, T. 226, 232–3, 243
Millar, Andrew 552
Miller, D. G. 364
Miller, J. 520
Milroy, James 337, 498, 567, 578
Milroy, Lesley 498, 548, 567, 578
MINIMAL DISTANCE 16–17, 18
Minimalist Program, competition
between features 250
Minkova, Donka 4, 20–1, 160, 171, 172
on the Great Vowel Shift 7–8, 9–10,
11, 13, 15–19
OE and ME prosody 95–124, 127, 145
minority languages,
resurgence of 607
on the World Wide Web 605–6
Mischsprachen 424
Mitchell, B. 219, 225, 288, 290, 293, 294
Mitchell, D. 290
modal, development of the category 300
modal auxiliaries,
change in category membership 31–2,
33
distribution 27–8
history of English variations 45–6
morphologically distinct 30–1
new semantically opaque meanings
31
replaced by periphrastic do 32, 33–4
modals,
and adverbials 338
development from obligation to
epistemic meaning 354
see also deontic modality; epistemic
modals
Index 637

Modern English,
  affix position 173
  derivational morphology 158–61
  historical perspective on morphology 161–7
  inflection in 289–90
  morphophonemic alternations 159–61, 170–3
  native and non-native lexical strata 159–61
  native versus non-native word-formation 167–70
  separation of inflection and derivation 165
  status of the base form 162–7
  word-based and stem-based
typeology 158–9, 167–70
  word-formation 158–9, 160, 161, 167–70, 172
see also Present-day English (PDE)

Modern High German 171
modifiers,
  word and phrasal 337–8
see also degree modifiers; focus modifiers

Moessner, L. 369, 377
Molina, Clara 322
Montgomery, M. 560, 572
Moon, An-nah 95
Moore, C. 571
Moore, Samuel 85
More, Sir Thomas 29
Morén, Bruce 12–15, 17–18, 20–1
morphological changes,
  linked with syntactic 202–23
  syntactic effects of 34–42
  as trigger for new category distinctions 31
morphological strata 156, 158, 167–70
morphological typeology,
  parameters 155–8
  shift 162–7, 172–3
morphology,
  alignment to prosody 98–106, 109–12, 113, 125–47, 172–3
  increasing complexity 35
  and phonology 151–73
  root-based 157, 162–3
  rule-governed 190
  simplification of 35
  word-based and stem-based 151, 157, 158–9, 163–7
see also derivational morphology;
  inflectional morphology; word formation
morphophonemic alternations 159–61
status and function of 156, 158, 170–3
morphosyntax,
  grammaticalization 87
  mainstream 280
Mossé, F. 201, 523
MTV 592
Mufwene, Salikoko 72, 479
Mulac, Anthony 319, 320, 321–2, 323, 327
multilingualism 604
multiple regression 454
multivariate analysis 459–60
Munster 513
Murray, J. A. H. 468, 471
Murray, Les 602
Murray, Lindley 541, 542
Mustanoja, T. 38, 209, 292
MxE see Manx English (MxE)

Nagashima, Daisuke 550
nation state, concept of a 397
national languages,
  erosion of smaller 602
  and identity 595
national standards 590
native, and non-native lexical strata 156, 158, 167–70, 190
native forms, pertinacity of 125–6
native speakers,
  concept problem 593–4
  English population 590–1, 593, 604
  vs. non-native speakers 593–4
nativization, of Romance loanwords 116–21
natural selection 74, 80
negation,
  contracted in West Saxon and Anglian texts 409–11
double 539, 540
in Early Middle English 443
multiple see negative concord
non-assertive forms 581
negation (cont’d)
  paratactic 84
  pleonastic 84–5
negative concord 561, 569, 572, 576, 577, 578, 580–1
  in OE 231
  stigmatized 581
negative cycle, and metanalysis 84
negative declaratives,
  use of do 33, 47, 48, 49, 50, 52, 54, 56–64, 65
    1500–1575 59–61
    1500–1710 61–4
    1600–1710 57–9
  after 1575 57–64
negative imperatives, use of do in 47, 48
negative objects 258–61
  derivation of surface position 265
  position in ME clauses 276
  position in OE clauses 274
  postposing 262–3
  preposing 263–4, 267, 268–71
negative polarity concord 581
Negative Polarity Items (NPIs), and
  scalar focus modifiers 351
negative questions, use of do 33, 52, 54
Neogrammarians 400
  and OE dialectology 397, 398
neologisms,
  spread of 197
  which fail to meet a social need 188
Nettle, Daniel 72, 80
network theory, in historical sociolinguistics 567–70
Neuberger, Julia 602
Nevalainen, Terttu 47, 152, 168, 169, 371, 493, 498, 499, 500
  on historical sociolinguistics 558–88
  “new Englishes” 592–9
new grammars,
  cuing 24–44
  emergence of 27, 34, 42–3, 207–8
New Zealand English 578, 590, 591, 598, 602
Newfoundland Vernacular English 471
Newmeyer, F. 25
news, English-language 591
Nietz, John A. 541
Nigeria 601
Nobel Prize for Literature 601–2
Noël, D. 369
nominal categories,
  category space 285–6
  in PDE 281–5
  principal 283
  rough edges to 283–4
nominalizations, deverbal,
  apparently chaotic 183–9
  contrasting forms of 17th C 185–7
  persistence with distinct meanings 188, 196
nonfiniteness 109–10, 111, 112, 115, 117, 119
Norfolk 578
Norman Conquest (1066) 112, 166, 395, 419, 567
normative grammars 539, 544–6, 581
  shortcomings 541
norms,
  of correctness 539–57
  “inner circle” 594
  social networks and enforcement of 567–70
  in standard language 596
North American English 589, 590, 591
  and African American Vernacular English (AAVE) 452–3
  Standard 597
“North European” linguistic area 532
North Midlands 421
northern dialects 13, 396, 405, 421, 468, 485, 493, 568
  and Celtic Englishes 519, 521
  infinitive loss of ending 165
  Middle English Open Syllable Lengthening 114
  and V2 constraint 362
“Northern Ireland English” 515
“Northern Raising” 446
Northern Subject Rule 468–9, 471–2, 579–80
  Proximity of Subject Constraint 572
Northumbria 406
Northumbrian 398, 402, 405–6, 409, 411, 421
north and south 405–6
Northern Subject Rule 468–9
Norwegian 75

nouns,
definite specification in Celtic Englishes 520–1
derivational morphology 165–6
development of English singular/plural forms 128–40
used adjectivally 444
Nova Scotia,
Guysborough Enclave/Village 456–7, 461–2, 472
North Preston 456–7, 472
Nova Scotia Vernacular English (NSVE) 457, 472
contracted would and development of bare preterites 467
strong verb forms 463, 467
weak verb forms 460
NPIs see Negative Polarity Items (NPIs)
NSR see Northern Subject Rule
NSVE see Nova Scotia Vernacular English (NSVE)
nucleus-glide assimilation 16, 17
nucleus-glide dissimilation 16, 17
numerals 339
Nunnally, T. 40
Nurmi, Arja 47, 50, 56, 63–4, 65, 560, 574, 576, 577

Ó Baoill, C. 511, 519, 523, 529
Ó Baoill, D. P. 518, 527, 528
Ó hÚrdail R. 526

objects,
derivation of position in OE and ME 261–6, 271
leftward movement 266, 271
non-quantified see positive objects
optionality in position 249–78
postposing 262–3
preposing 263–4
preverbal vs. postverbal position variation 249–50, 253–66
rate of preposing 251, 259–61, 268–71
see also negative objects; positive objects; quantified objects
obligatorification 87
OE see Old English
OED see Oxford English Dictionary
of dummy preposition, as a case-marker 40–1
Offa 406
official language, English as the 591–2
Ohala, John J. 82
Okri, Ben 601
Old English 75, 155, 156
adverbs and clause structure 224–5
affixation and main stress 97–8
Campbell’s half-stress 106–7
case assignment 36–9
case in 202–5
case syncretism 202–19
clause types 252, 254–5
compounding and main stress 96–7
derivational morphology 162, 164–6
dialectology 395–416
differences from Modern English 28
fixed main stress 95–6
free word order 201
future modal auxiliaries 30
genitive modifiers 216, 219
High Vowel Deletion in 134–8
hyperanalysis in 82
inflection in 288–9
lexicon 167
lexis of dialects 411–13
loss of morphological cases 38
loss of post-head genitives 216–19
main stress assignment in 95–8, 105
metrical structure 140–1
modeling main stress in 98–106
morphophonemic alternation 170–1
negation 580
nominal paradigms (West Germanic) in 138–40
non-Germanic content of vocabulary 112
object positions 249–78
objects of ditransitive verbs 205–8
prosodic preferences and the pertinacity of the Germanic foot 140–1
prosody 95–124
Russom’s data on secondary stress 107–8
Old English (cont’d)
  secondary stress in 106–12
  size of whole corpus 562
  “split genitives” 36–9
  strong verbs and ablaut nouns 162
  subclause 246
  syntax of dialects 409–11
  text chronology 252–3
  V2 constraint 361–4
  verbal suffixes 165
  vocabulary of “Standard” 412–13
  West Saxon and “Standard” 399–401
  see also dialects of Old English
Old French 145
Old High German 132
Older Scots 446, 532
O’Neil, W. 38, 137
only 316, 355–6
onomastics 421
onsets in sister languages example 4–5
opacity, of surface forms 126, 147, 183
Open Syllable Lengthening (OSL) 10, 11,
  114–15, 126, 128, 141, 142
  and trisyllabic shortening (TSS) 141–4,
  147
Optimality Theory (OT) 3–23
  constraints 16–17
  early accounts 3–4
  explanation problem 6, 14, 18, 20–1
  generating mechanism (GEN) 4, 20
  and the Great Vowel Shift 6–19
  modeling 4, 9, 14, 20
  modeling main stress in OE 98–106
  modeling secondary stress in OE 107, 108
  and Prosodic Morphology 98–106
  set of constraints (CON) 4
  and sound change 4–6
oral/literate dimension see written/oral
dimension
Ormulum 204, 205, 209, 219, 245–6, 272
Orsman, H. W. 595
orthography,
  and Early Middle English dialectology
  423, 430–1
  and phonology in dialectology 430–1
  regularization in early ME 404
  variation in personal correspondence
  579
  see also spellings
Orton, H. 521
Osgood, C. E. 373
OSL see Open Syllable Lengthening (OSL)
ossification of form, of discourse markers
308
OT see Optimality Theory (OT)
Ottawa Grammar Resource on Early
  Variability in English (1577–1898)
  457, 465
OV order,
  formula for calculating underlying rate
  of change 266
  loss in English 249–78
overgeneralization, structuralist 9
Owl and the Nightingale 211, 424
Owun 402, 405–6
Oxford Companion to the English Language
  541
Oxford English Dictionary (OED) 177–8,
  179–82, 185–9, 191–6, 197, 297–9,
  326, 346, 353, 483
  citation sources for science 599
P-Celtic 519
Palandar-Collin, Minna 320
palatalization 171
Pale, the English 509
Palmer, F. R. 484
paradigm replicator, “lingueme” as
  73–4
paradigmatic leveling 126, 141–4, 147
paradigmatic organization 70
  form-function reanalysis 85–6
  grammaticalization 87
  paradigmaticization 87, 308
Paradis, Carita 338, 341, 345
parameter theory 26
parameters,
  competing settings 250
  as cues 26
parametric change, and use of
  periphrastic do 55
parataxis, shift to hypotaxis 224–47
Parry, D. 519, 520, 523, 525
parsing,
  full parses 33
  partial parses 33
  of utterances 32–3
partitive construction, as a fused-head construction 293

classification of parts of speech, clarifying from corpus-based dialectology 443–4

passives,
  as argument-reversing devices 361, 370–81
  by-phrase 369, 372, 374
  create new subjects 366–9
  dative-fronted 211–14, 215, 220
  diachronic development 360–1
  frequency with topical subjects 369
  indirect 213
  indirect preferred to direct 376–7
  as information-rearranging strategies 366–81
  long 370, 372, 378, 381
  prepositional 369
  relative frequency to actives 371, 381
  short 370, 372
  subject backgrounding 370
  vs. inversion 379

passivization, and topicalization 370–1, 374–7

past tense,
  after-perfect in Celtic Englishes 528
  have or be auxiliaries 45–6
  marking in development of African American English 454–5, 458–62, 473
  was/were variation 578, 579–80

Pater, Joe 120
Paul, Hermann 24
pause 102
Payton, P. 515
PDE see Present-day English (PDE)

Peacham, H., Garden of Elegance 458–9

Peitsara, K. 562
Pelteret, D. A. E. 419
Penhallurick, R. 517, 523
Penn–Helsinki Parsed Corpus of Middle English, 2nd edn. (PPCME2) 205, 225, 251, 253, 272, 293, 295
Percy, Bishop Thomas 549
Percy, Carol 544
Pérez Guerra, J. 366, 379
periodization, of history of English 562
peripheral dialect areas 453, 457, 472, 473, 480, 496

persistence,
  of dialect forms in grammatical change 478, 489, 501
  of native forms 125–6

personal correspondence, in historical sociolinguistics 559, 560, 562, 567, 571
  spelling variation 579
  pertinacity 125–6, 141

Peterborough Chronicle 409
  First Continuation (PCI) 203, 204–5
  Second Continuation (PCII) 203, 209, 211, 217, 218, 419

Peters, Hans 343–4, 354
Peters, P. 600
Pheifer, J. D. 404
Phillipson, R. 597

philology,
  classical 398
  on French loanwords in ME 113–14
  and sociolinguistics 79–80

phonetic functional factors, and systemic issues 17–18
phonetic interpretation, in dialectology 432–4
phonetic values, and inventories in dialectology 433–4
phonetics, relationship with phonology 18–19
phonological processes, grammaticalization 87
phonological reduction, of discourse markers 308

phonology,
  and corpus-based dialectology 430
  definition of 18–19
  as epiphenomenal 20–1
  and morphology 151–73
  Optimality Theory (OT) approach 3
  and orthography in dialectology 430–1
  and prosody 125–47
  relationship with phonetics 18–19
  relationship to Universal Grammar (UG) 18, 19
  see also lexical phonology; prosodic phonology

Pickbourn, J. 471
Picts 508

pidgin varieties 498
Index

Pilch, H. 519
Pintzuk, Susan 249–78, 299–300, 364, 574
Pitkänen, Heli 523, 525, 526, 529
Plag, Ingo 169, 184
Platzack, C. 211, 213
PLD see primary linguistic data (PLD)
pleonasm, and cryptanalysis 84–5
pluricentric languages 597
poetic function 81
poetry, coinages in 191
Pogatscher, A. 407
Pogatscher’s Line 407–9
political factors, in OE dialectology 395, 406
Pollyanna hypothesis 373
Polo, C. 209
polysemy, of a lexeme 343, 344
in OE and ME 346
pragmatic 344
semantic 344
polysemy 337
Poplack, Shana 452–76, 479
popular culture, English as language of 592
population,
in biology 75
definition of a language 75–6
of English native speakers 590–1, 593, 604
size and global language dominance 603–5
of speakers see speech community
Portavogie 480, 482
Portuguese 597
positive objects,
case and thematic role in OE and ME 253, 256–7
clause type and position in OE and ME 252, 255
data and analysis 252–7
date of composition in OE and ME 252–3, 255–6
derivation of surface position 265
frequency of preverbal position 259, 267
length and position in OE and ME 252, 254
postposing 262–3
preposing 263–4, 268–71
possessive have,
absence in Celtic languages 524–5
and have got, dialect data 477, 478, 486–92
possessive pronouns, development of its 568
possessives,
as D or Prn 291–2
double 292
and old genitives 38–9, 217, 221
preposition use in Celtic Englishes for 523–5
’s as a clitic 39, 41, 217
“Post-GVS Raising” 8
Postlethwaite, Richard 541, 547, 551, 553
The Grammatical Art Improve 539
postposing, of objects 262–3, 265, 266, 271
potestatic substitution sets (PSS) 431–2
Poussa, P. 578
Poutsma, H. 355, 498
power,
and language change 599–602
political and global language dominance 603–7
PP see preposition phrase (PP)
pragmatic discourse features, and word order change 363–6, 381
pragmatic inference, and metanalysis 83–4, 87
pragmatic markers,
adverb/preposition > conjunction pathway 311–15, 328
adverbal clause > pragmatic
parenthetical pathway 326–7, 330
anon 317–18
development in English 307–34
evolution from propositional > textual > expressive 310
formal features 309–10
functional features 310, 316
grammaticalization clines 309, 311–24, 328–30
hwæt (OE) 313
indeed 315–16
like 311–12
marry 319
matrix clause > matrix clause/
parenthetical disjunct pathway 319–24, 329
matrix imperative > matrix
    imperative/parenthetical pathway 324–5
now 312–13
only 316
pa (OE) 314
bonne (ME) 314
predicate adverb > sentence adverb
    pathway 315–19
prototypical pathways 311–24
relative clause > pragmatic
    parenthetical pathway 327–8, 330
scope of 308–9, 311, 330
sequentially dependent elements 310
so 312, 313
soplice 318–19
sources 330
then 314–15
use of term 309
while 317
why 311, 313
see also discourse markers
pragmatics 305–91
    and historical linguistics 360
neo-Gricean 337
    and syntax 311, 330, 360–81
pre-head complement 287
precentral position 300
prefixation 153, 161
prefixes 158
    in Germanic 155
negative in OE and EME 169
    non-native 161
Romance and Latin verbal in ME and
    EME 169–70
    in scientific terminology 170
“premodals” 30–1
preposing,
    of objects 263–4, 265, 266, 271
    rate of object 251, 259–61, 268–71
preposition phrase (PP), extraposition 37
preposition stranding 550–1
prepositions,
    Alfred’s dialectal use of 413
    distinctive use in Celtic Englishes 523–5
    of dummy preposition as a Case-
        marker 40–1
prescriptive grammars see normative
    grammars
prescriptivism,
    eighteenth-century 539–57
    and structuralism 541–2, 545, 552
present tense,
    marking in development of African
        American English 458, 467–72, 473
Northern Subject Rule 468–9
suffix -s in 3rd person singular 30,
    564, 571–2, 574, 577
Present-day English (PDE),
    categories in 283
Latinate stress 145
loan vocabulary suffix stress-shifting
    97–8
nominal categories in 281–5
prosody of native vocabulary 96, 142
see also Modern English
prestige,
    and 18th C prescriptivism 551–2
    of continental literary tradition 112
gender pattern 574–8
    in historical sociolinguistics 570–2
Preston, Richard 568–9
preterite present verbs,
    antecedents of modal auxiliaries 30–1
    past tense and subjunctive identical 31
    recategorized as functional items 31
Preuss M. 515, 520, 522, 523
primary linguistic data (PLD) 26, 27, 43
    changes in and new grammars 27–35,
        42–3
    “Primitive OE,” etymons of 444–6
primitives, grammatical relations as
    215–16
Primus, Beatrice 339, 342
Prince, Alan 69, 98–100
Prince, E. F. 366, 367–8, 377, 380
principles, semantic or pragmatic 69, 89
Principles and Parameters model,
    determiner category in 286–7
economy constraint 250
printing 571–2
Pron see Pronoun
productivity 191
    individual or societal 187, 196
    of non-native forms in English
        morphology 154, 167–70
productivity (cont’d)
  persistence of words beyond their morphological 183
Prokosch, Eduard 115, 291
Prokosch’s Law 115
pronouns 283
  2nd person you forms 562, 563, 564–5, 567, 568, 569, 571, 574, 580
  as clitics in OE and loss of V2 364, 365
deictic personal in OE 291
demonstrative in ME 246–7
demonstrative in subclauses 241–2, 243
  and determiner 285, 286
indefinite in subclauses 238–9
  personal as topic in subclauses 235–7, 243, 244–5
see also possessive pronouns; reflexive pronouns
pronunciation,
  American in Britain 599
  identity-marking function 601
see also Received Pronunciation
propagation,
  as differential replication 76–9
  as social 79, 80–1, 89
proper names, adjectivalization of 185, 197
propositions, scope of pragmatic markers
  over 307, 308–9, 316, 330
Prosodic Morphology, OT-based 98–106
prosodic phonology 99–100
prosodic preferences,
  from OE to Early Modern English 125–50
  Lahiri and Dresher’s posited 141
  learner defaults 141
  and quantity alternations 141–7
prosodic units, hierarchy of 99
prosodic word (PrWd) 99
prosody,
  defined 95, 125
Middle English 112–21, 141–4
Old English 95–112, 138–41
  and phonology 125–47
Proto-Germanic, stem extensions for
  nouns 128–30
prototypes 279–80, 337
  schema-based 279
prototypicality, gradient of 284
“pseudo-compound verbs” 153–4
“pseudo-GVS” 8
PSS see potestate substitution sets (PSS)
psycholinguistics 367
publishing,
  English language in 592
  and standard languages 598
Pullum, Geoffrey K. 152, 282, 284, 338, 339, 340, 342, 343, 541
purism, eighteenth century 539–57
Purvey’s Prologue to the Bible 272
push chain 7, 8
Puttenham, George, The Arte of English Poesie 570–1
Q-Celtic 519
quantified objects 258–61
  derivation of surface position 265
  position in ME clauses 275
  position in OE clauses 273
  postposing 262–3, 268
  preposing 263–4, 267, 268, 268–71
quantifiers 339
  collocation of scalar focus markers with 351
  as determiners 286–7, 292
quantitative methodology 46–65, 250–78, 560–1
quantity see weight
  questions,
    “embedded inversion” in 531
    transitive and intransitive use of do 50, 51, 52, 54
    use of do in 33, 50, 64
see also negative questions; wh-adverbal questions; wh-object
  questions; yes/no questions
dialectology 399, 400, 486, 487, 498
radio broadcasting 591
Rainer, F. 182
Ramson, W. S. 595
Rand, D. 454
Randall, B. 205
Rate Identity Effect see Constant Rate Effect
Raumolin-Brunberg, H. 371, 493, 559, 560, 561, 562, 564, 567, 568, 571, 572, 574, 575, 576, 577, 579, 581
real-time research, historical sociolinguistics 561–5, 572–4 reanalysis,
in acquisition 144
diachronic 299
and grammaticalization 88
of loanwords 189–90
as model of change 299, 574
synchronic 299
Received Pronunciation (RP) 597
reconstruction of proto-forms 454, 472
recoverability, of underlying forms 126, 144, 147
Redford, Bruce 550
Redford, Michael 145
referential accessibility, as the referential distance 373
referential function 79
referential vs. non-referential hierarchy 373
referentiality, of determiner 282
reflexive pronouns, change to self-forms 562
regional variation, in historical sociolinguistics 558, 560, 565–7
register,
evolution from formal into vernacular 478
formal and informal written 551
and genre or text-type 565–7
informative vs. imaginative 371–3
and relativization in Middle Scots 561
switching 250
theological 412
variation in historical linguistics 558, 559, 560
regrammaticalization see hypoanalysis regression analysis 260–1
Reh, Mechthild 87
reinforcement, and cryptanalysis 84–5
Reiss, Charles 18–19, 20
relatives,
that evolution from dialect data 477, 493–7
which and the which 566, 568–9, 571, 576, 577
who 493–7
who and whom usage 540
relativization,
dialect data 477, 478, 492–8
in Middle Scots 558, 561, 577
relic area see peripheral dialect area
religious factors, in dialectology 395, 406, 419
Renaissance 113, 121, 567
replication,
as conformity to convention 78
in language use 73, 75, 76, 78, 88
see also altered replication; differential replication
replicators, as “linguemes” 73–4, 77
Retracted Tongue Root (RTR) 12
rhotic dialects, Celtic Englishes 518
Riad, Tomas 131
Rice, W. 486
Richardson, Samuel 551
Rickford, John R. 327–8
Riddle, Elizabeth M. 169
Ridley, Gloster 549
rigidification 87
Ringe, D. 362
Rissanen, Matti 46, 47, 290, 338, 344, 346, 350, 560, 565, 575
Rizzi, L. 226
Robert of Gloucester, Chronicle 204, 205
Roberts, Ian 45, 55, 64
Rodríguez Gil, María 539, 542, 545
Rolle texts 272
Romaine, Suzanne 311–12, 336, 492, 493, 496, 559, 561, 570, 577
on global English 589–608
Socio-historical Linguistics 558
Roman Empire 591
Romance loanwords,
in Early Modern English 118–21, 167
hybrid stress patterns of polysyllabic 116–21
in ME: and English root-initial stress 96, 114, 172; and Germanic foot 125
suffices in ME 116
Romance Stress Rule (RSR) 113, 116–18
Romance vernacular, OE contact with 112–13
root,  
  binarity 102  
  defined 99, 157  
light or heavy 128–31, 133, 138–40  
morphological status of the 156, 157, 162–7  
  and stem category collapse 113  
root affixes 107–8, 115  
secondary stress in OE 109–10  
root modality see deontic modality  
root syllables 128  
  bimoraicity constraint on 133  
  quantity of 125–50  
Rooth, Mats 339, 340, 341  
Ross, A. S. C. 182  
Ross, J. R. 28, 285  
Rousseau, Anna 45  
RP (Received Pronunciation) 597  
RTR (Retracted Tongue Root) 12  
rural areas vs. urban areas 496  
Rushworth 408  
Rushworth Gospels 398, 405–6  
  Glossary 398, 402, 403  
Russian, and collapse of the Soviet Union 603  
Russom, Geoffrey 107–8, 110, 111  
Rydén, M. 46, 493  
S-curves 561, 563–4  
Sabban, Annette 511, 520, 521, 523, 526, 528  
Samaná peninsula, Dominican Republic 456, 457, 472  
Samuels, M. L. 403, 404, 413  
Sand, A. 521  
Sankoff, D. 454, 456  
Santa Ana, O. 454  
Sapir, E. 24, 361  
SAPs see speech-act participants (SAPs)  
Sargeson, Frank 602  
satellite broadcasting 591, 605  
Satzpartikeln 224  
Saxon 396  
  see also West Saxon  
scalar focus markers, collocation with quantifiers 351  
scalar focus modifiers,  
  additives 344–5, 349–51  
  defined 342–3  
  development of barely 345–6, 351–3, 354  
  development of even 345, 346–51, 354  
  generalizations about historical development 343–5  
  only 355–6  
  questions for further study 354–6  
  semantic development of 335–59  
scalar focus particles see scalar focus modifiers  
“scalars,” terminology of 341–2  
scale,  
  in adverbs 338  
  alternative values in adverbs 341–2  
  argumentative 341  
Scandinavian 38, 172, 362, 419  
ScE see Scottish English (ScE)  
Schabram, H. 411  
Schendl, H. 572  
Schibbye, K. 498, 499  
Schiffrin, Deborah 310, 312–13, 314  
Schilling-Estes, N. 479, 498  
Schlegel, Friedrich von 155  
Schneider, E. W. 500  
  schwa 165, 166, 172  
Schwenter, Scott A. 316, 341, 345, 356  
scientific terminology 191, 599  
  English 590, 592, 599, 606  
  influence of Latin and Greek on 170  
  international standardized spellings 600  
scope, of pragmatic markers 308–9, 311, 330  
Scotland,  
  English in Highlands of see Highland English  
  northeast 480, 482, 487, 488, 489, 490, 492, 499  
  northwest 507  
  spread of English in 508, 509–11  
Scots 8, 468, 493, 496  
  development of 511  
  embedded inversion in 531
influence of Scottish Gaelic on 519, 520, 529
insertion of epenthetic vowel 519
Northern Subject Rule 468–9
as standard literary language 511
subordinating and 529
see also Middle Scots; Older Scots
Scottish English (ScE) 511, 520, 521, 528
correspondence 560
distinctive vocabulary 598
embedded inversion in 531
as resistance 602
varieties 507
Scottish Gaelic 607
air construction 528
decline 509–11
epenthesis in 519
influence on Englishes 511, 523
influence on Scots 519, 520, 529
system of perfects 531
Scottish National Dictionary 520
scribes,
“constrained selection” 424
copying strategies 420, 423–4
Mischsprachen 424
orthography of 423
provenance 419–20
Seaspeak 592
Second Fronting, Mercian 402–3, 445, 446
second language acquisition,
and grammar change 27
and language shift 531
see also English as a second language
secondary stress,
on derivational affixes in OE 111–12
in OE 106–12
on root affixes in OE 109–10
Seebold, E. 412
selection,
in biological evolution 74, 81
generalized theory of 74–7
semantic bleaching 25, 88
hyperanalysis and 82
semantic change,
generalizations in change schemas 337
pragmatic implicatures in 311, 330, 354
regularity of 307
and syntactic change 311, 330
semantic interpretation rule 69
semantic map model 85
semantic role hierarchy 374, 376–7
semantic transfer 167
Semitic languages 157
sentence patterns, and lexis 281
Seoane, Elena 213, 360–91
several 298
sex-prestige pattern 574–8
Shakespeare, William 311, 321, 326, 498, 572, 602
Henry V 517
Shenstone, William 549, 550
Sheridan, Richard 551
Shuken, C. R. 511, 518, 519, 528
Siemund, Peter 339
Sievers, Eduard 24, 131
Sievers’ Law 128, 131, 138, 164
Siewierska, A. 367, 373, 374, 376
signifier and signified 69
Silva, P. 595
Silverstein, M. 374
simplification,
contact-induced 362
grammatical 201
in word formation history 189–90, 193, 197
Singapore, “Speak Mandarin” campaign 601
Singapore English 521, 594, 598
Sisam, C. 424
“SKT-constructions” (sort of, kind of, type of) 297
slave communities in America 456–7
Sledd, James 542, 543
Śmiecińska, J. 523
Smith, J. J. 401, 402, 404, 414, 480, 487
Smith, Josiah 602
social attitudes, and grammar change 27
social network analysis 48, 547–50, 552
historical sociolinguistics 567–70
social status,
in historical sociolinguistics 558, 567, 570–2, 580
and use of do 56
social value 72
social variation 26, 27
and OE dialectology 395–6
sociolinguistics,
and coinages 191
comparative 500–1
and grammatical change 45–6, 56–7
and historical linguistics 558–9
and language change 10
and philology 79–80
quantitative 46–65
speech community variation 72, 419
time-depth of generalizations 572–81
transmission problem 559
“variable rules” of 51–2
see also historical sociolinguistics; social
network analysis; variationist
sociolinguistics
Söderlind, J. 376, 377
Somerset dialect 83, 480, 493, 494
Sornicola, R. 367, 368
sound change 19–21, 77
in Indo-European 171
Optimality Theory (OT) approach 3–23
sound structure, first-order variation 71
South African English 590, 591, 598
south-eastern dialects 406, 421, 597
Southeast Midlands 203
Southern British English 159
southern dialects 203, 396, 421, 485, 493
contracted negation in texts 410
and V2 constraint 362
Southwest Midlands 430, 437, 445
southwestern dialects 421, 457, 493, 513
survival of affirmative declarative do 50
Spamer, J. B. 287, 289, 292
Spanish 345, 472, 591, 603, 604
as a pluricentric language 597
population of speakers 605
speaker attitude 75
in conversational implicature 343–4
and pragmatic markers 310
speaker evaluation,
adverbials expressing 335, 342
and degree modifiers 338, 356
speaker intentions, and pragmatic
markers 310
speaker variables, in historical
sociolinguistics 558, 570–2
speakers,
influence from another community 29
native vs. non-native 593–4
as paradigm interactors 74, 75–6
unintended innovations 81–2
“speaker’s meaning” 71
specialization, grammaticalization as 478, 490, 501
species,
esSENTialist definition 75
population model 74–5
Spectator 570
speech see spoken language
speech community,
and dialectology 417
peripheral 453, 457, 472, 473
as population definition of a language 75–7
size and word formation 197
variation in the 68, 72, 81, 88
“speech in writing” 48, 56
speech-act participants (SAPs) 375–6
spellings,
American English 595, 600
British vs. American 600
divergent tendencies 600–1
nonstandard forms in Lowth 551
Spence, Joseph 549
Spinillo, M. 284, 286
spoken language,
change in and grammar change 26–7
development of a 452–3
see also written/oral dimension
Sprachbund phenomena, and Celtic
Englishes 532–3
StammBaum theory, of OE dialectology 397
Stammerjohann, Harro, Lexicon
Grammaticorum 542
“Standard English” 507, 595
characteristics of international 597–9
emerging 421
origins 404
policing of 596
and present tense -s form 467–8
stigmatization of bare preterites 466
standard language,
or focused language 401, 412
national 590
norms in 596
prerequisites for a 401
and publishing 598
standardization,
and globalization 537–611
or local usage 412–13
use of concept 400–1, 414
StE see Standard English (StE)
Stein, Dieter 50, 361, 373, 577
Steiner, George 601
stem 157
morphological status of the 156, 157,
162–7
and root category collapse 113
stem-formatives,
in Germanic 164, 165
in IE 162–3
Stenström, Anna-Brita 329
Stevenson, Robert Louis 607
Stockwell, Robert P. 4, 20–1, 120, 160,
171, 172, 364
on the Great Vowel Shift 7–11, 13,
15–19
Stoffel, C. 335, 337–8, 342, 345, 354
Stoops, N. 604
Strang, B. M. H. 376, 377
stress 99, 125
Campbell’s half-stress 106–7, 111
changes from ME to EModE 144–7
delimiting function of 99, 118
Germanic left-to-right 160, 172
hybrid stress patterns of polysyllabic
Romance words 116–21
Latinate in PDE 145
morphologically assigned 98–113, 121
morphophonemic alteration due to
competing assignment 172–3
placement in ME 112–16
poetic meter and changes in 355
relation with weight 112, 114–16, 117,
119, 120
Romance right-to-left 160, 172
root-initial 96
Russom’s “indeterminate” stress
107–8
sequence of changes in parameters 146
shift from OE/ME to PDE 145–7
stress-to-weight (STW) 114–16, 117, 119,
120
strong verbs,
in development of African American
English 462–7
IE morphophonemic alternations
170–1
in Nova Scotia Vernacular English
463, 467
structural case 207, 219, 257
structural changes,
cross-variety differences and 250, 501
local causes 27–35, 43
structural cues, changes in 25, 32–3, 34
structuralism,
determiner category in 282, 290
and OE dialectology 398–9
overgeneralization in 9
and prescriptivism 541–2, 545, 552
stylistic variation,
in historical sociolinguistics 560
in object position 261–2
and use of do 49, 56–7, 63–5
stylistics,
and competition in word formation
182
factors in language maintenance and
shift 558
in use of passive 371–3
and word order 364
Subbiondo, Joseph L. 541
subclauses,
development of 243–7
topic domain in 232, 234–43
subject,
as agent role 367
animacy and agentivity 367
changes to position 224, 237–8
concord with verb: Type of Subject
Constraint 572
correlation with topic 366–9, 377
definite as contrastive topic in
subclause 237, 240–1
deictically bound passive 378
dummy in English 364
topicality features of passive 373–81
as unmarked topic in passives 366–9,
379–80
see also Northern Subject Rule
subject hierarchy, in nonstandard dialects 579
subject position, topic and 361
subjectification 87, 88
   and degree and focus modifiers 343
   of discourse markers 308
subordinate clauses 252
   conjoined 252
subordinating and, in Celtic Englishes 528–9
such 284
suffixation 153, 161
suffixes 158
   -ly in adverbs of manner 497–500
   -ster development 179–81, 182, 196
change word-class affiliation in
   Germanic 154
Sundby, Bertil 550
Suphi, M. 101, 107
supralocal processes of language change 567–8, 571, 578
Survey of English Dialects (SED) 521
Svartvik, J. 371, 372, 380
Svoboda, A. 373
Swan, Toril 344, 361
Swedish 35, 597
   prenominal categories 283
Sweet, Henry 399, 445
   “Dialects and prehistoric forms of Old English” 396–7
Sweetser, Eve E. 337, 344, 354
Swift, Jonathan 499, 543, 544, 545, 550
   Dialogue in Hibernian Style 516–17
   Irish Eloquence 517
syllables 99
   heavy in OE 128
   light in OE 128
   prominence relations in trochee 100
structure 125
   superheavy in OE 128
synchronic perspective, on historical change 477–501
synchronic processes, grammar change 27–35
synchronic variation, and historical change 336–7, 473–4
synchrony, integration with diachrony 21, 72, 88, 161, 479
syncretism,
   defined 201
   in OE and ME case 202–5
word order change and case 201–23
synonyms,
   affixes 196
   coexistence and persistence of 182, 189
doublets in behead-class 192
syntactic change, and semantic-pragmatic change 311, 330
syntactic combination rule 69
syntagma 152
syntagmatic organization 70
   form-function reanalysis 82–5
   grammaticalization 87
syntax,
   and inflectional morphology 199–304
mainstream 280–1
of OE dialects 409–11
and pragmatics 311, 330, 360–81
synthetic languages 155
system,
   changes in abstract 28–30
   competition 299–300
   factors and phonetic functional factors 17–18
   weak spots as triggers of change 10–11
Szemerényi, Oswald 157
Taavitsainen, I. 566
Tabor, Whitney 88, 308, 316
   “tagged text” 427–9, 436, 437
tagging, in corpus-based dialectology 427–9, 440–2, 443–4
Tagliamonte, Sali A. 355, 453, 454, 456–7, 470, 471, 579
   on legacy of British dialects 477–506
Taglicht, Josef 356
Taylor, Ann 205, 225, 232, 249–78, 251, 264, 362
technology,
   English and 590, 592, 599, 606
   and language 591–2
Tejada, P. 366, 368, 371
tense,
   retentions of irregular morphosyntactic forms in AAVE 454–5, 458–62, 467–72
see also past tense; present tense
text, as site of resistance 602

defined as constituent in first position 226, 366, 368
and given information 367
pragmatic definition 377
subject as unmarked in passives 366–9, 379–80

Topic Acceptability Scale 378

topic domain,
reanalysis to subject domain in Middle English 246
in the subclause 232–3, 234–43
topic position 251
Hierarchy of Accessibility to 367
topicality,
features of passive subjects 373–81
hierarchies: cross-linguistic studies 373–81
topicalization,
and passivization 370–1, 374–6

see also fronting

Toronto Corpus 288
Tottie, G. 492, 493, 496
transcription,
in corpus-based dialectology 427
diplomatic 426, 440
translation 112–13, 423

see also automatic translation

Traugott, Elizabeth Closs 25, 83–4, 87, 88, 288, 290, 478, 483, 492
on discourse markers 307–18, 320, 321, 325, 327
on scalar focus modifiers 335–59
tree diagrams 24, 281

Treglown, J. 607
Trips, C. 362
Tristram, H. L. C. 507
trisyllabic laxing 160, 172
trisyllabic shortening (TSS) 126, 128, 140–1
and open syllable lengthening (OSL) 141–4, 147
Trudgill, Peter 75, 83, 479, 486, 498, 576, 581

TSS see trisyllabic shortening (TSS)

Turkish 156
Turville-Petre, T. 113
type-token relations 57, 71
typology 24–5, 72
determiner category in 286–7
Ullans see Ulster Scots
Ulster, plantations 513–15
Ulster English(es) 515
Ulster Scots 515, 518
uniformitarian principle 336
United Nations 592
United States of America,
ethnic population proportions 604
former slave communities 456–7, 472
Universal Grammar (UG),
and case realization 41
and grammars 26
grammatical categories 31
and grammatical change 41–2
interaction of case and constituent
order 201
intra-language variation in 479
as radically internal or innate 19, 26
relationship of phonology to 18, 19
universals 5, 69
of language acquisition 531
see also “vernacular universals”
“upward inheritance” 99
urban areas vs. rural areas 496
Urdu see Hindi/Urdu
utterance, parsing an 32–3
Utterance Selection, Theory of,
causal mechanisms 78–81
conventions and 78–81
as generalized analysis of selection
74–7
V-to-I operation, loss of 32, 33, 34, 49, 55
Van Herk, G. 453
Van Hoorick, B. 364
variable rule analysis 454, 455, 460,
462–3, 470, 561
variation 71–2
across genres in historical
sociolinguistics 565–7
across individual speech events (first-
order) 68, 71–2, 74, 88
across languages (third-order) 68, 70,
72
across speech communities (second-
order) 68, 72, 81, 88
across varieties of languages 68, 72
change and grammar interactions
51–65
cross-dialectal 72
in dialectology 418–20
evolutionary model of the production
of 75
external factors in 477, 479
and grammaticalization 477, 478–9,
500
idealization away of 70
and the interpretation of change in
periphrastic do 45–67
linking synchronic and diachronic
studies 88
observed structuring over time and
grammatical abstraction 45–67
see also stylistic variation
variationist linguistics,
comparative method 454–5, 472–4,
478, 479
historical approach 250, 452–76
variationist sociolinguistics 68–91, 73–4,
77, 79, 88, 479
varieties,
and controls for AAVE 456–74
pre- and post-colonial 393–536
various 299, 300
Vasishth, Shravan 345
Velar Softening 160, 172–3
Venezky, R. L. 225
Vennemann, Theo 25, 183, 361, 362, 364
Vennemann’s Weight Law 115
verb second,
clitic hypothesis of loss 364, 365
constraint in Old English 361–4
loss in French and English 249, 251
loss of 362–9, 381
motivation for 224, 230–1
verbal behavior see language use
“verbal noun construction,” Celtic
languages 523
verbs,
in an Inflection position lost 32–4
classes in OE and Early African
American English 459, 462–6
expanded use in Celtic Englishes
522–3
Gill’s “third conjugation” 459
nominalizations in development 183–9
simplification of morphology 30–1, 35
see also strong verbs; weak verbs
Verhoeven, L. 605
vernacular,
  constraint hierarchies in Early African American and English 466–7
  spread of do into prose from 49, 63–4
  uses of term in sociolinguistics 578
vernacular lag 496–7
vernacular “universals” in English 572, 578–81
  time-depths 578–9, 581
Verner’s Law 7
verse, reconstruction of OE 95
Vespasian Psalter 396, 398, 402, 403, 410
Vices and Virtues 211, 212–13, 217–19
Vincent, N. 287
Visser, F. Th. 377, 483–4, 487
Vleeskruyer, R. 403, 404
vocabulary,
  American vs. British English 599–600
dialect studies in OE 411–13
  influence of foreign borrowings on English 166–70
  and social and cultural developments 598
  see also lexis; scientific terminology
voice, passive 370–1
Vorlat, Emma 541
vowels,
  loss of final unstressed in ME 112–13, 126
  phonetic values and inventories in dialectology 433
Wagner, Heinrich 532
Wakelin, M. 515
Walcott, Derek 602
Wales 507, 508
  Acts of Union (1536 and 1546) 509, 511
  Education Act (1888) 512, 516
  spread of English in 509, 511–13
Walker, J. A. 471
Walker, John, Principles of English Pronunciation 118, 119, 120, 146
Wallis, John, Grammatica Linguae Anglicae 593
Warburton, William 550
Ward, Gregory 69, 339, 372, 374, 377, 379
Ward, William, Essay on Grammar 541, 545
Wardale, E. E. 493
Warner, Anthony 30, 34–5, 45–67, 300, 483
Wårvik, Brita 233, 314
Watkins, Calvert 163
Watt, James 591
WE see Welsh English (WE)
weak verbs,
  derivational morphology 163, 164–5
  in Early African American English 460
  in Nova Scotia Vernacular English (NSVE) 460
Webster, Noah 594–5, 596
  An American Dictionary of the English Language 595
weight,
  change in Germanic prosodic 128–31
  relation to stress 112, 114–16, 117, 119, 120
  of root syllables 125
  in stressed syllables 113, 115
  and word order change 362
Weinreich, Uriel 72, 85
Wells, J. C. 599
Welsh 509, 515, 518, 605, 607
  absence of possessive have 525
  caricature of 517
  decline of 511–13
  periphrastic perfect 528, 531
  speakers: map 512
  “uninflected present tense” 523
Welsh English (WE) 507, 516–20, 522, 523, 524, 527, 528
  fronting in 525–6, 527
  parallel to after-perfect 528
Wenisch, F. 411
Wessex 406, 411
West Germanic,
  to OE prosodic preferences 131–8
  word order 364
  word prosodic system 126–31
West Germanic Gemination (WGG) 133–4, 137, 138, 141, 171
West Midlands 404, 410–11, 421
West Saxon 396, 398, 414, 421
  contracted negation in texts 409–11
  Early and Late 399–400
West Saxon (cont’d)
  <ie> in 400
  influence on Kentish 406, 407, 409
  spread of 409
  and “Standard Old English” 399–401
  weak verbs 164
WGG see West Germanic Gemination (WGG)
wh-adverbial questions, use of do in
  affirmative direct 47, 48, 50, 52, 54
wh-forms,
  Middle Scots 564–5
  relative marker evolution from dialect
  data 477, 478, 492–8
wh-object questions, use of do 50, 52, 54
wh-phrases, and word order 226
Wheatley Hill, nr Durham 480, 487, 488,
  489, 490, 492, 494
White, James 545
White, R. G. 486
Whitelock, D. 396
Williams, M. 517, 526
Williamson, Keith 414, 422, 425, 446
Willis, David E. 55
Wilson, J. 479
Wilton 413
Wincanton, Somerset 480, 493, 494
  scriptorium of Old Minster 399
Winchester School 570
“Winchester words” 399, 412
Winford, D. 454
Wischer, Olga 320
Withers, C. W. J. 510–11
Wolfram, W. 479, 498
women, as leaders of linguistic change
  574–5, 578
Wood, Johanna L. 284
wool merchant community 562, 568–9,
  571, 572
Wooley, E. C. 486
Worcester 403, 411
word 151, 157
  morphological status of the 156, 157,
  162–7
word formation,
  blocking 181
  and borrowing 190–1
  case studies: -ster development 179–81
  case studies: apparently chaotic
  nominalizations 183–9
  changes in processes 177, 181
  competition in English 177–98
  effect of broadcasting on 197
  history as complication in 190–1, 197
  history as simplification in 189–90, 193, 197
  individual changes 177, 181
  native versus non-native competition
  167–70
  rule-governed 190
  structures 152–5: binary dt/dm 152;
    functional 154–5; morphological
    152–4
  see also derivation; expansion
word length, average 57
word order,
  and category 300
  change and case syncretism 201–23
  change and information structure
  360–91
  for emphasis in Celtic Englishes 525–7
  in English: changes and causes 361–3
  in English: pragmatic considerations
  360–1, 363–6, 381
  fixing in ME 201–23
  hierarchies 24–5
  intermediate stages 208–16
  loss of do IO order 209–16
  loss of OV order in English 201, 249–78
  preference for SO order 368
  progressive rigidification in English
  361
word stress see stress
words, derivation and prosody 93–198
World English,
  English as foundation for 596
  and “expanded forms” of verbs 523
world language, English as a 589–608
World War II, effects in American
  Southwest 568
World Wide Web, minority languages on
  the 605–6
Wrenn, C. L. 399, 400, 413
Wright, J. 519, 520, 562
Wright, L. 579
Wright, Susan 545
writing, as parasitic on speech 430
written/oral dimension,
    lag between in language change 478, 493, 496
    and use of do 48, 56–7
    and use of passives 372–3
Wulfstan 401
Wurff, W. van der 250, 259, 263, 361
Wycliffe, John 570
Wycliffite Sermons 272
Wyld, H. C. 578

YCOE see York–Toronto–Helsinki Parsed Corpus of Old English Prose (YCOE)

yes/no questions, use of do in affirmative direct 47, 48, 49, 50, 52, 54
York Corpus of Old English see York–Toronto–Helsinki Parsed Corpus of Old English Prose
York English 406, 480, 482, 483, 488, 489, 490, 496, 499
deontic modality in 484, 486
relative markers 494, 496
York–Toronto–Helsinki Parsed Corpus of Old English Prose (YCOE) 225, 232, 239, 251, 253, 272, 293, 294
zero morpheme 153
zero-derivation 153, 161
Zwicky, Arnold 337